

LA HONGRIE

pour vous

Les incontournables

L'Est de la Hongrie





INTRODUCTION

La Hongrie est une source inépuisable de merveilles, partez à sa découverte et admirez ses magnifiques couleurs qui changent constamment au fil des saisons. Si vous souhaitez connaître les trésors naturels et culturels de Hongrie et ses diverses expériences, laissez-vous emporter par ce guide qui vous mènera, à chaque fois, vers une nouvelle surprise. Admirez le panorama depuis un bateau à voile au milieu du lac Balaton, depuis les sommets époustouflants du massif du Mecsek ou encore au milieu du paysage sans fin de la Grande Plaine. Au fil de votre séjour, découvrez les histoires cachées ainsi que les villes et édifices centenaires. Une chose est sûre : vous vivrez des expériences inoubliables !



TABLE DES MATIÈRES

| | |
|--|----|
| L'EST DE LAHONGRIE | 4 |
| Mátra-Bükk | 10 |
| Carte | 12 |
| Les Incontournables | 14 |
| Eger et les luttes au château fort | 22 |
| À ne pas manquer, si vous êtes dans les environs d'Eger ! | 24 |
| Eger et l'héritage des Turcs | 26 |
| Nos photos préférées des environs | 28 |
| Tokaj et Nyiregyháza | 30 |
| Carte | 32 |
| Les Incontournables | 34 |
| Les forteresses du Zemplén | 42 |
| Le Tokaji Aszú | 44 |
| Nos photos préférées des environs | 46 |
| Debrecen et sa région | 48 |
| Carte | 50 |
| Les Incontournables | 52 |
| Nagyerdő (Grande Forêt) de Debrecen | 60 |
| L'immanquable « puszta » de Hortobágy | 62 |
| Détente active près du lac Tisza..... | 64 |
| À ne pas manquer, si vous êtes dans la région ! | 66 |
| Nos photos préférées des environs | 68 |



TABLE DES MATIÈRES

| | |
|---|-----|
| Région de Gyula | 70 |
| Carte | 72 |
| Les Incontournables | 74 |
| Détente active dans les environs | 82 |
| À ne pas manquer, si vous êtes dans la région ! | 84 |
| Nos photos préférées des environs | 86 |
| Région de Szeged | 88 |
| Carte | 90 |
| Les Incontournables | 92 |
| Les Thermes « Hagymatikum » de Makó | 100 |
| À ne pas manquer, si vous êtes dans la région ! | 102 |
| Nos photos préférées des environs | 104 |

L'EST DE LA HONGRIE

À l'est du Danube, les visiteurs sont accueillis par des plaines et des paysages de montagnes. Dans l'infini du Hortobágy, seuls quelques puits à balancier se dressent sur la plaine, tandis que le Pont des neufs arcs, les petites auberges et les troupeaux de bœufs gris nous plongent dans une autre époque. Si vous prenez la direction vers le nord, vous pourrez parcourir Tokaj, la plus célèbre région viticole du pays, mais vous aurez également l'occasion d'admirer le paysage panoramique depuis le sommet Kékestető. En plus de ces paysages, les grandes villes comme Szeged, Nyíregyháza ou Debrecen réservent aussi de nombreuses surprises et découvertes.



L'EST DE LA HONGRIE



Rangée de caves de Hercegkút



L'EST DE LA HONGRIE

L'EST DE LA HONGRIE EST LE BERCEAU DU VIN DE TOKAJ, DE RENOMMÉE MONDIALE, MAIS C'EST ÉGALEMENT DANS CETTE PARTIE DU PAYS QUE S'ÉTEND LE PARC NATIONAL DE HORTOBÁGY, AVEC SES « PUSZTA », SES ZONES MARÉCAGEUSES ET SA FAUNE UNIQUE, TELLEMENT CHÈRE À NOTRE CŒUR. HAJDÚSZOBOSZLÓ, VÉRITABLE SANCTUAIRE THERMAL, ABRITE LE PLUS GRAND COMPLEXE THERMAL D'EUROPE, TANDIS QUE LA VILLE D'EGER ATTEND SES VISITEURS AVEC SON HISTOIRE MOUVEMENTÉE.

Située près de la frontière est, **Debrecen** est la deuxième plus grande ville de Hongrie. Presque entièrement piéton, le centre-ville peut être facilement parcouru au cours d'une agréable balade. Vous pourrez alors découvrir, au Musée Déri, la trilogie de tableaux d'autel du célèbre peintre hongrois, Mihály Munkácsy, admirer le panorama depuis la tour de la Grande église réformée, ou encore vous immerger dans l'incroyable art contemporain du centre d'art MODEM. Des bars et des restaurants se succèdent le long de la rue Piac et du passage Hal, tandis qu'à « Nagyerdő », la Grande forêt, vous pourrez vous détendre pleinement : le zoo, le Spa Aquaticum et le Centre d'expériences scientifiques Agóra vous y attendent.

Située près de Debrecen, la ville de Hajdúszoboszló peut se vanter d'abriter le plus grand complexe thermal d'Europe. Ce parc aquatique vous offre des bassins, des saunas et des toboggans aquatiques. Le Parc national de Hortobágy se trouve également à proximité. Ce parc, inscrit sur la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO, vous invite à la découverte de l'exceptionnel art équestre hongrois et vous permet d'observer les bœufs gris uniques ainsi que la rare avifaune du territoire. Dans la **Réserve ornithologique du lac Tisza**, vous pourrez admirer les aigrettes et les cormorans dans le cadre d'une excursion en bateau. L'Écocentre de Poroszló est le plus grand aquarium d'eau douce d'Europe, tandis qu'une piste cyclable de 70 km entoure le lac Tisza. Presque toutes les communes ont leur propre plage où vous pourrez faire halte avec toute la famille.

Plus vers le nord, il est vivement conseillé de visiter **Eger**. Le château d'Eger se dresse au-dessus du centre-ville baroque de la ville. Vous pourrez y découvrir le minaret et les bains turcs, héritages de l'occupation ottomane, tandis que les armes médiévales conservées dans le château évoquent les batailles héroïques de notre passé.

Eger est célèbre pour son vin, notamment le « Bikavér », littéralement le Sang du taureau, dont les légendes historiques attirent de nombreux visiteurs dans la vallée de la Belle Dame (Szépasszonyvölgy).

Derrière Eger apparaît la région montagneuse du Mátra et du Bükk qui est entrecoupée de nombreux sentiers de randonnée. Vous aurez ici la possibilité de pratiquer la marche nordique et le ski de fond en hiver, mais il y a aussi d'étroites voies de chemins de fer et des parcs d'aventure à découvrir. Parmi ses attractions naturelles, ne manquez pas la cascade de la vallée Ilona, la tour de guet de Galyatető, le sommet Kékestető et les « roches-ruches » de Bükkalja.

Au-delà du massif du Bükk, la charmante ville de **Lillafüred**, près de **Miskolc**, vaut également le détour. Vous pourrez y faire une balade à bord du petit train sur les voies étroites ou du canot sur le lac Hámori. Des concerts et des spectacles militaires vous sont proposés au **château de Diósgyőr**, tandis que les amoureux de la baignade doivent absolument visiter les incroyables thermes troglodytes **Miskolctapolca**.

La région viticole de Tokaj, et ses nombreuses caves, est surtout célèbre pour son vin inimitable et est inscrit sur la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. Aux alentours, découvrez aussi le Parc d'aventure de Zemplén, le Jardin zoologique de Nyíregyháza et les **grottes du karst d'Aggtelek**. Enfin, vous pourrez faire le tour des châteaux construits au début du 18^e siècle ou parcourir la région de la Haute-Tisza à vélo.

Dans le sud-est de la Hongrie, la ville de **Gyula** est une destination intéressante et passionnante avec son grand complexe thermal qui se trouve sur le territoire du château Almásy, vieux de 600 ans. Toute l'année, vous pourrez visiter l'exposition interactive qui présente la vie quotidienne de la noblesse.

Avec son architecture Art nouveau et des galeries passionnantes, la ville ensoleillée de **Szeged** agrément les rives de la Tisza. L'attraction emblématique de la ville est l'immense Église votive devant laquelle des spectacles en plein air sont organisés chaque été.

A proximité de la ville se trouvent les Thermes « Hagymatikum » de **Makó**, conçus par Imre Makovecz, et le Parc historique national d'Ópusztaszer où vous pouvez découvrir l'histoire des tribus hongroises au cours d'une exposition, le soir, sous le ciel étoilé.



Lac Hámori, Lillafüred



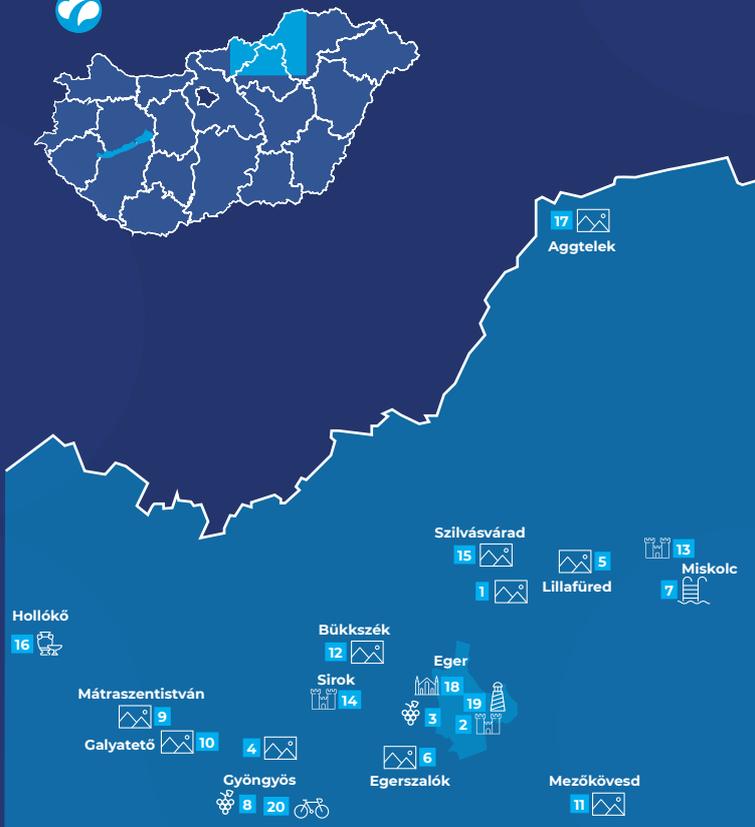
MÁTRA-BÜKK



MÁTRA-BÜKK

Situés dans la partie nord du pays, le Mátra et le Bükk constituent la plus grande région montagneuse de Hongrie, où chaque visiteur, y trouvera son bonheur. La région est une destination idéale pour les randonneurs et les touristes urbains, mais également pour les randonneurs de l'extrême, les amateurs de thermes ou encore les amoureux du vin. Après des excursions en forêt, les visiteurs pourront se détendre dans des thermes, des spas et des piscines à thèmes. Ils pourront aussi profiter de visites historiques des villes afin de découvrir le château d'Eger, occupé par les Turcs au 16^e siècle, le château de Diósgyőr, émergeant de la vallée du ruisseau Szinva, ainsi que d'autres monuments historiques et le patrimoine des « Matyó ».

Le massif du Mátra est un sommet d'origine volcanique tandis que la région du Bükk est l'une des montagnes karstiques de Hongrie qui regorge de grottes. La région vous permet de commencer la journée par une excursion extrême dans une grotte, de plonger l'après-midi sous la coupole dorée des bains turcs de 400 ans, et enfin, de finir la soirée avec une dégustation de vin et des spécialités gastronomiques de trois régions viticoles (Bükk, Eger, Mátra). Ressourcez-vous dans un environnement exceptionnel, parcourez la région à pied, visitez la vallée de la Belle Dame (Szépasszonyvölgy), le pays natal du Bikavér d'Eger, à vélo ou en petit train, et imprégnez-vous de la culture œnologique locale.



1. Parc national de Bükk
2. Château d'Eger
3. Vallée de la Belle Dame (Szépasszony), Eger
4. Sommet Kékestető et la tour de télévision
5. Cascade de Lillafüred
6. Thermes et Colline de sel d'Egerszalók
7. Grotte du lac de Miskolctapolca
8. Rangée de caves de Farkasmály, Gyöngyös
9. Mátrászentistván
10. Tour de guet Galya, Galyatető
11. Musée Matyó, Mezőkövesd
12. Bükkszék
13. Château de Diósgyőr
14. Château fort de Sirok
15. Szilvásszék
16. Hollókő
17. Parc national d'Aggtelek
18. Basilique, Eger
19. Minaret, Eger
20. Parc Adrenalin, Gyöngyös-Sástó

Eger





LES INCONTOURNABLES

SI VOUS N'AVEZ QU'UN SEUL JOUR DANS LA RÉGION

EGER, LE JOYAU BAROQUE

Commençons la découverte du nord-est de la Hongrie par les attractions les plus importantes du centre-ville d'**Eger**. Le **château d'Eger**, un imposant édifice historique, entouré de nombreuses légendes et intégralement conservé, est l'un de nos plus beaux monuments. Entre ses murs, vous pourrez vous imprégner de l'ambiance authentique du Moyen-Âge, découvrir la vie des vaillants soldats, parcourir son système de galeries souterraines et les casemates. Son musée propose également un ensemble d'expositions passionnantes. Après la visite, une agréable balade sur la promenade Várfalsetány, le long du mur de l'enceinte nord du château, vous mène jusqu'à l'édifice emblématique de l'époque ottomane. Le **minaret**, une tour d'appel à la prière qui est nommée « minare » en turc, est le monument le plus septentrional de l'architecture ottomane existant encore de nos jours. Montez les 97 marches robustes afin d'admirer le panorama sur la ville baroque, à 40 mètres de haut.

La **Basilique** d'Eger, deuxième plus grand édifice religieux du pays, dispose d'un espace intérieur splendide. Ses dimensions sont dues à l'immense coupole typique des édifices de style classique ainsi qu'à ses tours qui s'élèvent à une hauteur proche de 20 étages.

En quittant le centre-ville, après une bonne promenade, vous atteindrez la vallée de la **Belle Dame (Szépasszony)**. Il s'agit de la partie la plus connue du système de caves d'Eger, mesurant 130 km de long. Ici aussi a eu lieu une révolution gastronomique et œnologique. De nombreuses terrasses à l'ambiance méditerranéenne sont apparues, ainsi que des bars à vin suivant les tendances œnologiques les plus modernes. Profitez de la gastronomie, notamment des jambons et fromages de qualité ainsi que l'excellente tartine de saindoux, dans un beau décor et tout en écoutant du jazz et du swing. Découvrez ce quartier à l'ambiance bohème, des petits producteurs mais aussi une industrie viticole de pointe.

CHÂTEAU D'EGER



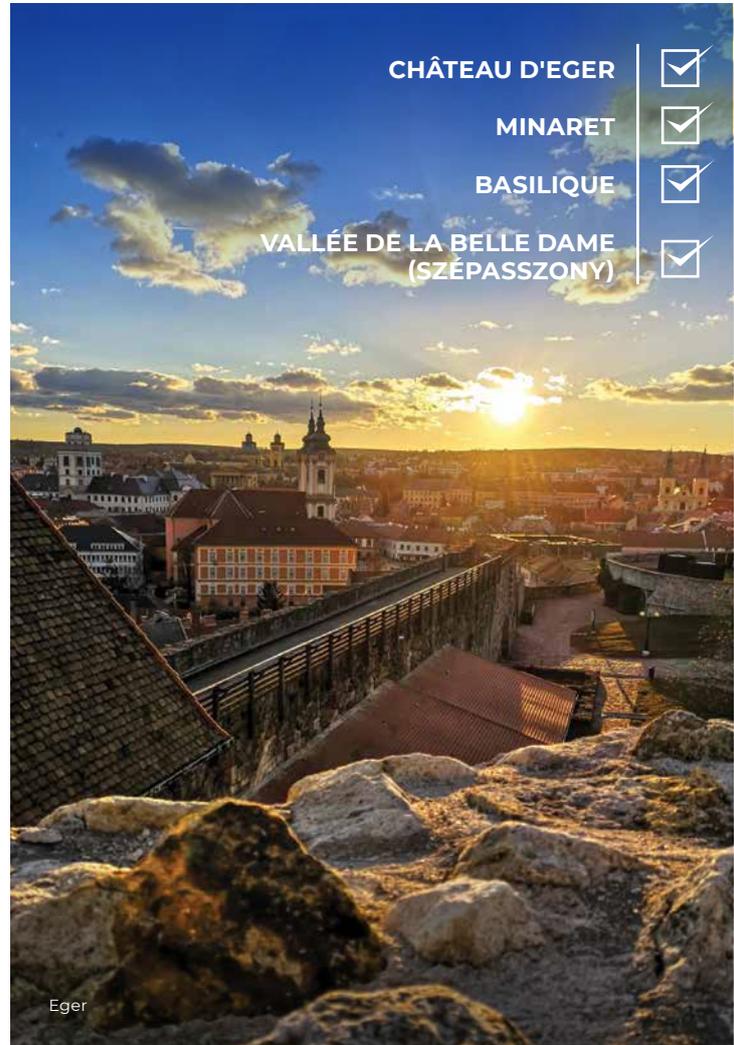
MINARET



BASILIQUE



VALLÉE DE LA BELLE DAME
(SZÉPASSZONY)



Eger

EGERSZALÓK



MEZŐKÖVESD



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ DEUX JOURS DANS LA RÉGION

DÉTENTE DE LUXE AUX ALENTOURS D'EGER

Laisant Eger derrière vous, vous arrivez à **Egerszalók**, l'un des sites thermaux les plus particuliers d'Europe. On ne trouve de sites similaires qu'à Pamukkale en Turquie, ainsi que dans le Parc de Yellowstone. Profitez d'une bonne baignade sous les collines calcaires, aussi appelées collines de sel. Plongez dans l'excellente eau médicinale des piscines extérieures. A l'intérieur, découvrez d'autres options de détente et de loisirs, notamment l'espace sauna avec le sauna extérieur en rondsins.



A **Mezőkövesd**, « capitale du Pays matyó », plongez au cœur de l'art folklorique de ce groupe ethnique si particulier et au nom mystérieux. Il s'agit sans doute de la broderie hongroise la plus célèbre, inscrite sur la liste du patrimoine culturel immatériel de l'UNESCO. Au sein de l'ancien Hôtel Korona, le Musée Matyó expose de nombreuses variantes de la rose matyó, un cortège de mariage, un atelier de teinture ainsi qu'un atelier de tablier.

Colline de sel, Egerszalók



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ TROIS JOURS DANS LA RÉGION

UN TRÉSOR D'EXPÉRIENCES INCONTOURNABLES

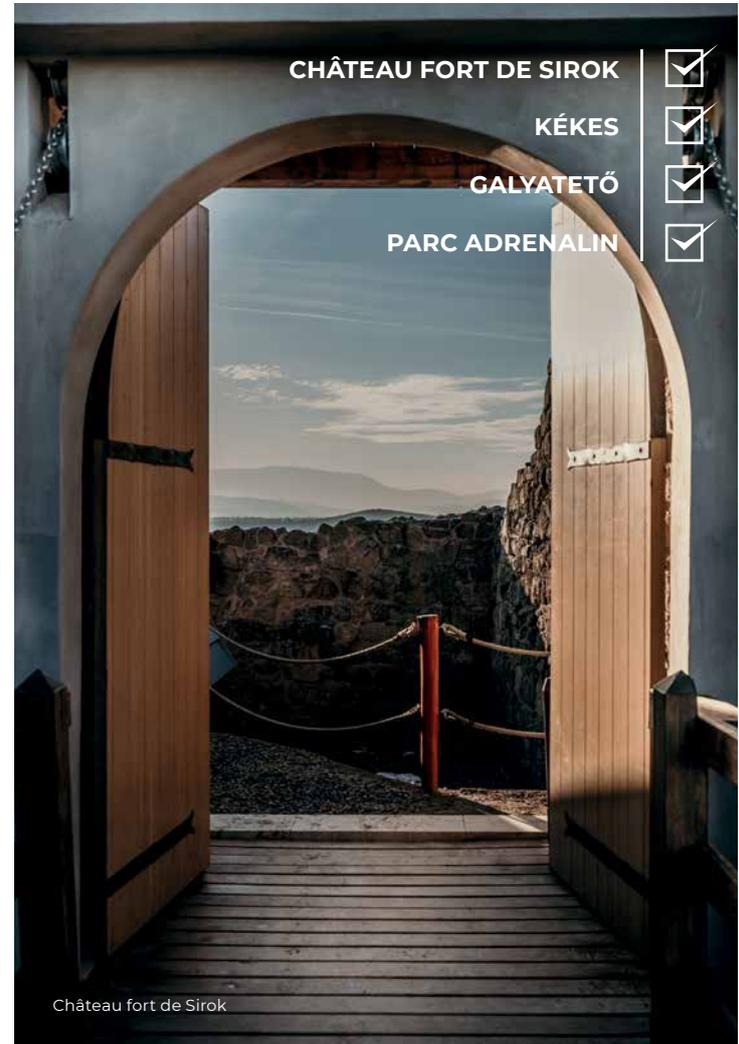
Par la suite, en provenance d'Eger, il est vivement conseillé de prendre la direction du Mátra qui vous réserve tout autant d'expériences incontournables.

Le chemin qui mène au **château fort de Sirok** est une véritable randonnée en soi car il a été construit au sommet d'un ancien volcan. Il s'agit du château en ruines le plus important de Mátra. Le pont-levis à contrepoids est le plus bel attrait des parties inférieure et supérieure du château, tandis que l'exposition à l'intérieur du château donne un aperçu de la vie effervescente d'un château médiéval.

Non loin se trouve le sommet **Kékes**, avec son édifice marquant : la tour de télévision, symbolisant le sommet absolu du pays. Bien qu'elle n'ait pris sa forme actuelle que dans les années 1980, elle évoque 1958, l'année de l'apogée de la télévision hongroise. L'espace fermé abrite un bar circulaire tandis que l'espace ouvert sert de belvédère ; le panorama est magnifique des deux endroits. Ce site est une étape incontournable des itinéraires de randonnée et c'est également ici que se trouve la plus longue piste de descente du pays.

Galyatető, deuxième plus haut sommet du pays, est un site d'excursion parfait à tous âges. La plus belle vue depuis Mátra est assurée par la tour de guet Galya, une prouesse architecturale raffinée et récemment rénovée.

À mi-chemin entre Mátrafüred et Mátraháza, le **Parc Adrenalin** vous propose une course à toute vitesse sur un parcours câblé passant 30 mètres au-dessus d'une carrière, ou bien en chute libre sur 20 mètres, près du flanc d'une vallée. Évidemment, il y a aussi des jeux plus calmes, les familles pourront donc trouver leur bonheur : vélos à quatre roues, télésiège, jet-ski électronique ou piroquette dans une boule aquatique sont à la disposition des enfants.



CHÂTEAU FORT DE SIROK

KÉKES

GALYATETŐ

PARC ADRENALIN

Château fort de Sirok

RANGÉE DE CAVES DE
FARKASMÁLY



HOLLÓKŐ



Hollókő



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ QUATRE JOURS DANS LA RÉGION

DÉCOUVREZ LES TRADITIONS DE LA RÉGION !

A Gyöngyös, ancien quartier de divertissement de la ville, les **rangées de cave de Farkasmály** commencent à retrouver leur splendeur d'antan. C'est plus de 25 caves qui ont été creusées dans le tuf il y a 300 ans et reliées entre elles. Au-dessus des caves, des pressoirs vînicos en bois ont été construits avec, au milieu, la résidence du gardien des caves.

Après vos aventures à Mátra, faites un détour jusqu'à **Hollókő**, le plus grand musée vivant de plein air du pays, avec des habitants fiers de leurs traditions. D'une façon ou d'une autre, ce village « palóc » de la région de Cserhát a échappé aux dégâts du 20e siècle, ice n'est donc pas surprenant qu'il ait été le premier site hongrois et le premier village international inscrits sur la liste du patrimoine mondial. Plongez dans la vie des villageois du 19e siècle et observez les habitants en tenues folkloriques. Outre les maintes expériences ethnographiques, il est vivement conseillé de visiter la forteresse massive, le château médiéval restauré, et de vous balader au bord du ruisseau, des lacs de lavage et de trempage de chanvre, ainsi que des bains paysans.



EGER ET LES LUTTES AU CHÂTEAU FORT

Pendant la deuxième moitié du 16^e siècle, le château d'Eger a subi deux sièges. C'est l'histoire du premier en 1552 qui est la plus connue car les courageux défenseurs, avec à la tête le capitaine du château István Dobó, ont réussi à repousser l'assaut de l'armée turque, malgré leur supériorité numérique considérable. Néanmoins, près d'un demi-siècle après, en 1596, les Turcs n'ont pas commis d'erreur : cette fois-ci, le château, défendu par le capitaine Pál Nyáry, n'a pas pu résister à l'attaque des Turcs. La plupart des défenseurs ont opté pour la capitulation : le capitaine a été livré aux assaillants et le château est resté entre les mains des Turcs jusqu'en 1687.





À NE PAS MANQUER, SI VOUS ÊTES DANS LES ENVIRONS D'EGER !

Egri Bikavér et Egri Csillag

La région viticole d'Eger est devenue mondialement célèbre pour son vin rouge Hungarikum **Egri Bikavér** (littéralement « sang de taureau d'Eger ») au cours du siècle dernier. Le vin **Egri Csillag** (la star d'Eger) a été créé par des vignerons locaux en 2010 et a rencontré un grand succès. Le premier est un vin de cuvée rouge corsé de raisins bleus, qui se marie très bien avec la cuisine hongroise typique et les plats de gibier. Egri Csillag est un vin blanc rafraîchissant, également une cuvée, idéal pour accompagner les déjeuners légers d'été, les dîners ou les pique-niques.

La soupe Palóc et truite fumée

Selon la légende, le plus grand Palóc, Kálmán Mikszáth, a été le premier à demander un plat qui « associe toutes les saveurs de la cuisine hongroise ». Aujourd'hui, cette spécialité est faite de bœuf, d'agneau ou de porc avec des pommes de terre, des haricots verts et d'autres légumes. On y ajoute un peu d'aneth, du vinaigre et de la crème pour créer le goût « typique » hongrois. La truite fumée au four spéciale de Szilvásvárad est l'un des produits célèbres du nord de la Hongrie, un autre attrait à découvrir en dehors des trésors naturels de la vallée de Szalajka.





L'HÉRITAGE DES TURCS À EGER

Le règne turc de 150 ans a laissé des traces dans notre vie. La culture hongroise et la culture turque se sont réciproquement influencées, surtout en temps de paix. Partout sur leur passage, les Turcs ont entamé des constructions avec zèle : ils ont érigé des édifices religieux, parmi lesquels le mieux conservé est le minaret d'Eger, et ont bâti de nombreux bains turcs. C'est à Eger que se trouve l'un des bains turcs les plus splendides de Hongrie, qui a été construit sous l'ordre du pacha Arnaut, mais les vestiges du hammam de la sultane Valide sont également impressionnants.

Outre les édifices, les Turcs ont laissé d'autres empreintes. Grands amateurs des roses, ils ont répandu la culture de cette fleur, tout comme la production de café et de tabac. Quant à la gastronomie, c'est avec l'influence turque que le porc et la graisse sont devenus des ingrédients de base de la cuisine. C'étaient en effet les seuls aliments que les soldats ne confisquaient pas dans les villages. Pour la cuisson, ils nous ont aussi légué le chaudron, sans parler du paprika, du poivre, de la tomate et l'aubergine, ainsi que du pavot. Sans leur influence, nous manquerions de choux farcis, de « tarhonya » (des pâtes en forme de globe), de « letcho » (la ratatouille hongroise), et de « lángos » (galette cuite dans de l'huile). Nous ne saurions pas comment dire « botte », « pantoufle » et surtout « chausson », et nous ne connaîtrions pas non plus « cravache ».



Minaret, Eger





NOS PHOTOS PRÉFÉRÉES DES ENVIRONS

 @VISITHUNGARY



TOKAJ ET NYÍREGYHÁZA



Chapelle Sainte-Thérèse, Tarcas



TOKAJ ET NYÍREGYHÁZA

DÉCOUVREZ LES TRADITIONS DE LA RÉGION !

La région de Tokaj, de la Haute-Tisza et de Nyírség se trouvent à proximité de trois frontières, au nord-est de la Hongrie. Il s'agit incontestablement d'une région très variée et qui fera le bonheur des visiteurs.

Le paysage culturel de la région viticole historique de Tokaj-Hegyalja, classé au patrimoine mondial de l'UNESCO, est considéré comme le pays natal du Tokaji Aszú de renommée mondiale. Cette région peut se vanter d'une tradition viticole unique et au moins millénaire, tandis que sa localisation géographique particulière assure un microclimat favorable à la viticulture, comme le prouvent les nombreuses caves présentes dans la région. Les intéressés pourront participer à des dégustations de vin de première qualité et à des circuits viticoles, mais ils pourront également goûter les spécialités de la nouvelle vague gastronomique.

Dans cette région, les amoureux de la culture et de l'histoire trouveront également leur bonheur. Explorez, même à pied, les châteaux historiques du massif de Zemplén, les forteresses restaurées de Füzér et de Szerencs, et le château Rákóczi à Sárospatak !

Plutôt envie de ramer ? À la Haute-Tisza, sur les rivières Bodrog et Hernád, laissez-vous tenter par des sessions de rafting sauvages dans un cadre plein de charme avec des bancs de sable, une végétation abondante et des villages pittoresques sur les rives. Pour les familles, un parc d'aventure, un zoo et de nombreuses possibilités de baignade sont disponibles dans la région. Mais la région réserve également des surprises aux gourmands : outre les plats de gibier, vous pourrez déguster l'abricot de Gönc ou vous promener le long de la Route de la prune (Szilvaút) à Panyola.



1. Musée du vinaigre Acetánia, Bodrogkeresztúr
2. Maison d'Aszú, Mád
3. Château de Boldogkő, Boldogkőváralja
4. Carrière festivalière de Tokaj, région de Tokaj-Hegyalja
5. Château de Füzér
6. Rangée de caves de Herceggút, Herceggút
7. Musée de la porcelaine de Hollóháza, Hollóháza
8. Château Károlyi, Füzérradvány
9. Ombilic glaciaire du mont Megyer
10. Jardin zoologique de Nyíregyháza, Nyíregyháza
11. Château Rákóczi, Sárospatak
12. Musée du vin inscrit au patrimoine mondial, Tokaj
13. Centre des visiteurs de la Bible de Vizsoly, Vizsoly
14. Parc d'aventure de Zemplén, Sátoraljaújhely
15. Château de Regéc, Regéc
16. Sanctuaire national, Máriapócs
17. Parc d'aventure de Nyíregyháza
18. Château Rákóczi de Szerencs

Tokaj





LES INCONTOURNABLES

SI VOUS N'AVEZ QU'UN SEUL JOUR DANS LA RÉGION

Les visiteurs qui se rendent dans la région viticole de Tokaj pour la première fois feront certainement le tour de la ville de **Tokaj**.

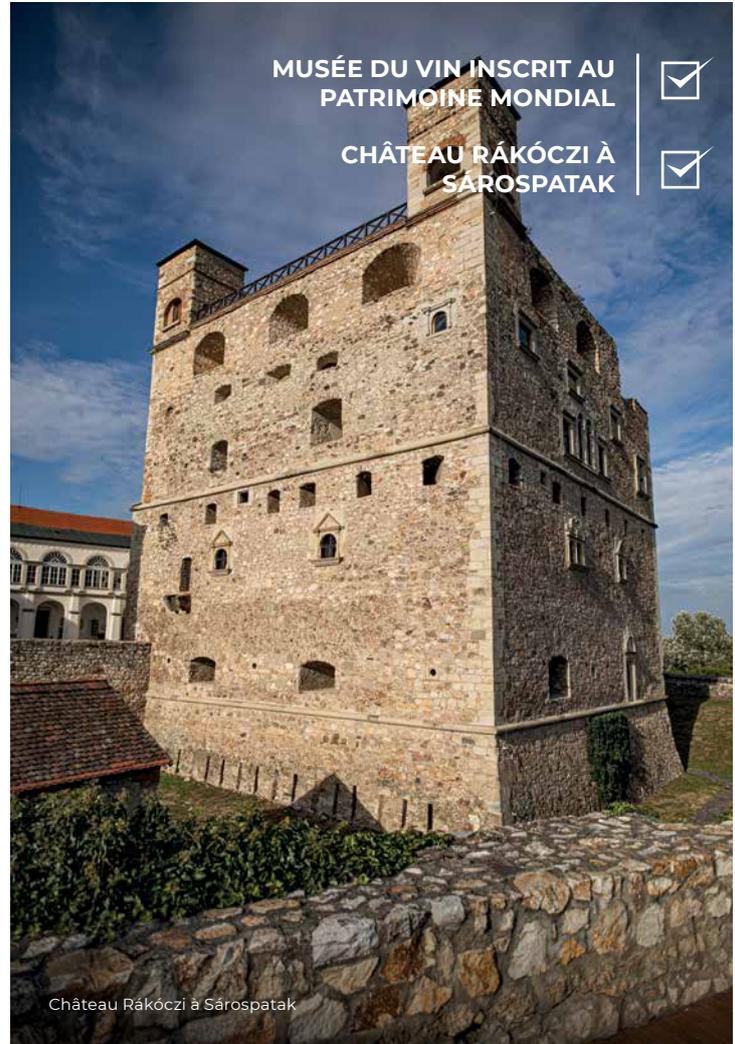
Avec ses églises de différentes confessions, ses maisons colorées et sa grande place agréable, la petite ville baroque récemment rénovée est la promesse d'une belle promenade. Grâce à une reconstruction de grande envergure et un projet de développement contemporain, la ville a vu apparaître un quartier culturel avec un théâtre moderne, la synagogue a été aménagée en centre culturel et le **Musée de vin**, inscrit au patrimoine mondial, s'est installé entre les murs d'une ancienne brasserie. Dans les salles à l'architecture remarquable, les objets du passé se mêlent aux dispositifs numériques interactifs pour une visite intéressante et ludique. Toute la région peut être parcourue virtuellement, à pied, à vélo, à bord d'une voiturette, voire en ballon. Une aromathèque, une boutique d'épices et une vithèque complètent cette découverte.

De Tokaj, prenez la direction des montagnes du Zemplén où vous pourrez visiter cinq grands châteaux en ruines (Füzér, Regéc, Szerencs, Boldogkőváralja), dont le plus grand et le plus mémorable sera certainement le **château de Sárospatak (soit le château Rákóczi)**. C'est l'édifice le plus imposant de la région, entre ses murs a eu lieu la dernière diète des « Kuruc » au cours de laquelle la libération des serfs a été déclarée pour la première fois. Depuis l'époque du prince souverain, les bâtiments ont connu de nombreuses transformations, mais les murs monumentaux de la Tour Rouge, la Loggia Lórántffy et les formes magnifiques de la cour intérieure ont gardé leur splendeur d'antan.

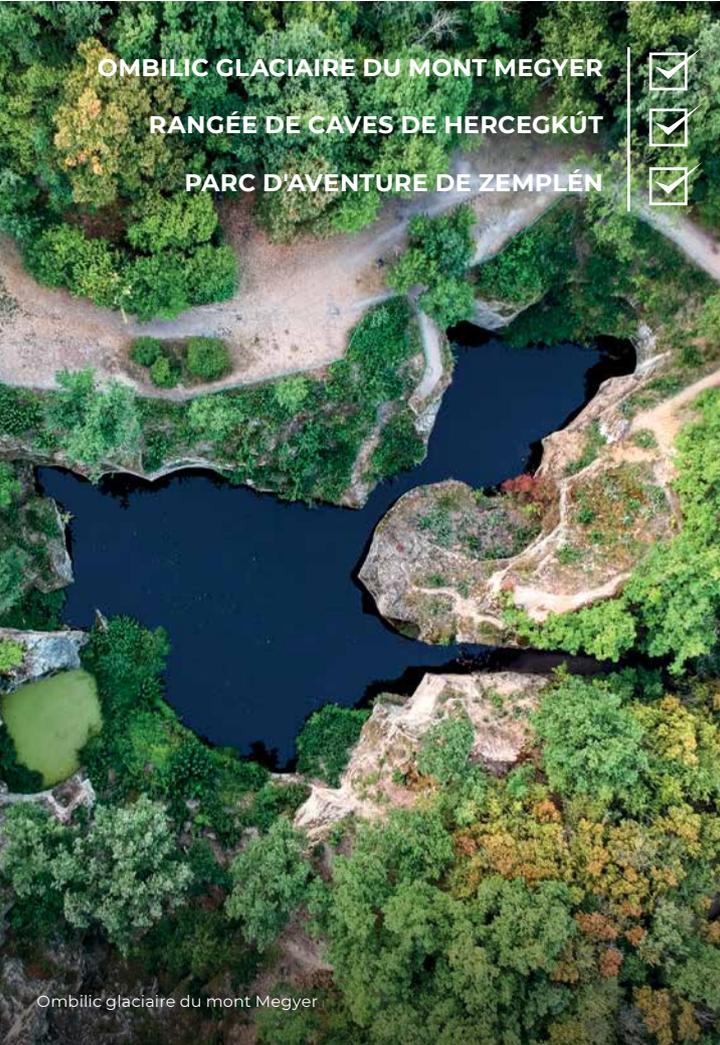
MUSÉE DU VIN INSCRIT AU
PATRIMOINE MONDIAL



CHÂTEAU RÁKÓCZI À
SÁROSPATAK



Château Rákóczi à Sárospatak



OMBILIC GLACIAIRE DU MONT MEGYER
RANGÉE DE CAVES DE HERCEGKÚT
PARC D'AVENTURE DE ZEMPLÉN



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ DEUX JOURS DANS LA RÉGION

Si vous êtes restés à Sárospatak pour la nuit, profitez-en pour faire une petite randonnée le lendemain jusqu'à l'**ombilic glaciaire du mont Megyer**, à proximité, l'une des plus belles merveilles de Hongrie. Le nom est parlant, car il s'agissait auparavant d'une fosse d'extraction de meulière où environ 400 «meules de Sárospatak», très prisées à l'étranger, étaient taillées chaque année. Aujourd'hui, la profondeur de l'eau peut atteindre 6,5 mètres au fond de la paroi rocheuse, haute de 70 mètres. Ne manquez pas de faire le tour du lac sur l'étroit sentier qui offre une vue fascinante sur le « cratère » rempli d'eau.

À seulement 3 km de Sárospatak, une autre belle surprise vous attend : la **rangée de caves de Hercegkút**. Ce n'est pas un hasard si nous devons nos plus beaux villages de caves à vin aux Souabes, un groupe ethnique appliqué et travailleur, et surtout amateur de la production de vin. Il en est de même ici : les bâtiments aux toits en pavillon abritent les quatre rangées de caves de Comboshegy et Köporos qui se succèdent dans un ordre précis. Les près de 195 maisons cachent des caves profondes de 10 à 40 mètres. La colline du Calvaire et ses alentours valent également le détour, et ne manquez pas la dégustation de vin et un plat copieux des Souabes.

Pas loin d'ici se trouve le **Parc d'aventure de Zemplén** qui s'étend sur les trois niveaux du mont Magas (mont Haut) et qui abrite le plus long trajet de télésiège ainsi que l'unique télécabine du pays. De plus, ce parc dispose de la plus longue piste de luge d'été et d'hiver, ainsi que de la plus large et la plus longue piste de ski artificielle. La meilleure attraction est en son genre : la tyrolienne nommée « Faucon » vous permet de glisser à une vitesse de 80 km à l'heure, sur une longueur d'un kilomètre et à une hauteur de 100 mètres.

Ombilic glaciaire du mont Megyer



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ TROIS JOURS DANS LA RÉGION

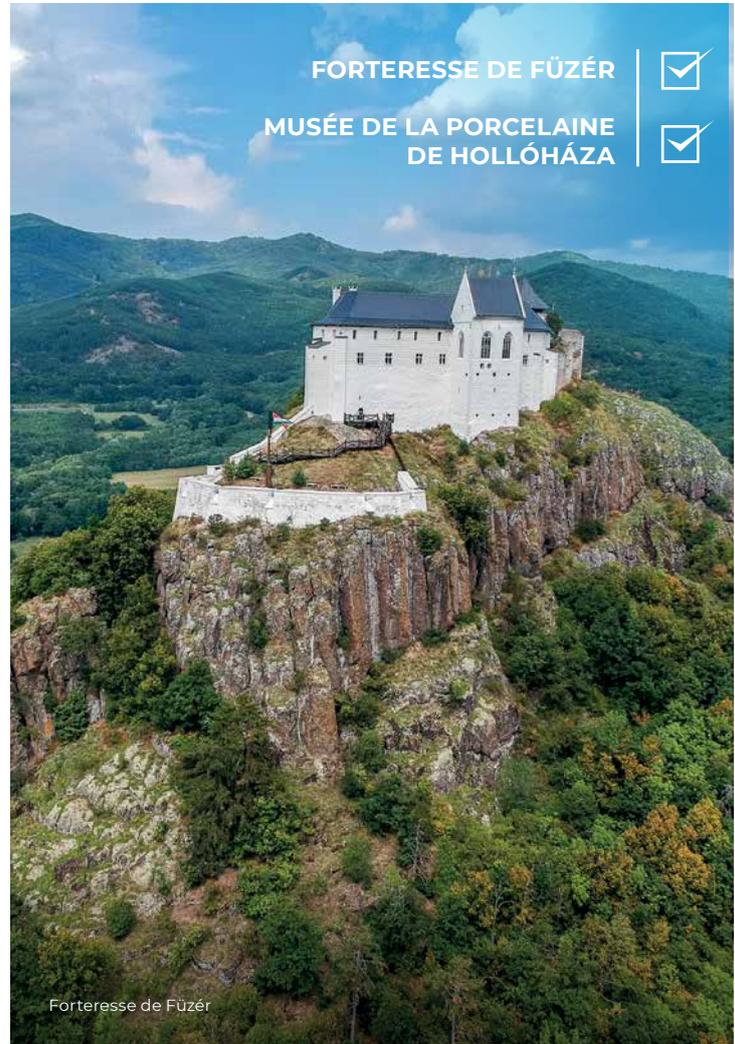
Prenez le temps de visiter la partie nord du massif de Zemplén, où une forteresse monumentale et une belle manufacture à l'histoire industrielle vous attendent.

Sur une colline au sommet d'un ancien volcan, l'une des merveilles naturelles du pays, se dresse la forteresse Füzér. Il s'agissait déjà de l'une des plus belles forteresses, à l'histoire des plus dramatiques, lorsque l'on ne pouvait visiter que ses ruines. Suite aux rénovations effectuées il y a quelques années, elle a été transformée en un château-fort aux murs blancs comme neige, s'élevant vers le ciel et dominant le paysage. À partir de ce point, une vue splendide s'offre à vous sur les forêts denses du massif du Zemplén.

Hollóháza est un petit village paisible des montagnes, entouré de forêts et de forteresses, qui abrite la **Manufacture de porcelaine de Hollóháza**, disposant d'une histoire de deux cents ans. Cette manufacture est l'un des ateliers de porcelaine les plus importants de Hongrie. L'exposition permanente présente de nombreux bibelots et ustensiles. Vous pourrez également visiter la manufacture et vous essayer à la peinture sur porcelaine.



Manufacture de porcelaine de Hollóháza



FORTERESSE DE FÜZÉR
MUSÉE DE LA PORCELAINE
DE HOLLÓHÁZA



Forteresse de Füzér

MÁRIAPÓCS
JARDIN ZOOLOGIQUE
DE NYÍREGYHÁZA



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ QUATRE JOURS DANS LA RÉGION

À seulement 30 km de Nyíregyháza se trouve l'un des sanctuaires mariaux les plus importants : **Máriapócs**. Après l'époque ottomane, dans une église gréco-catholique en bois d'un petit village nommé Pócs, les fidèles ont remarqué que des larmes coulaient des yeux d'une icône de Marie, peinte par le frère du prêtre. La nouvelle de cet événement s'est tellement répandue que l'icône a été envoyée à Vienne et qu'elle est, encore aujourd'hui, conservée à la Cathédrale Saint-Étienne. Selon la légende, la copie de cette icône a continué de pleurer, et a aussi fait des merveilles. Cette œuvre d'art, qui se cache modestement dans l'église baroque, attire plus de cinq cents mille pèlerins par an. Même le pape Jean-Paul II a célébré une messe en l'honneur de cette icône.

Le **Jardin zoologique de Nyíregyháza** se trouve à Sóstó, centre touristique important et apprécié de la capitale de la région de Nyírség. La forêt de chênes de 30 hectares est la demeure de près de 5 000 espèces d'animaux, dont beaucoup sont visibles uniquement dans ce zoo en Hongrie. Aventurez-vous dans des paysages sauvages et parcourez le monde en une journée. Randonnée dans les Andes à plusieurs mètres de haut, balade au plus profond de l'océan et des forêts tropicales, spectacle de phoque, parcours de la Savane et aquarium géant où vous pourrez même assister au repas des requins.



Jardin zoologique de Nyíregyháza

Máriapócs



LES FORTERESSES DU ZEMPLÉN

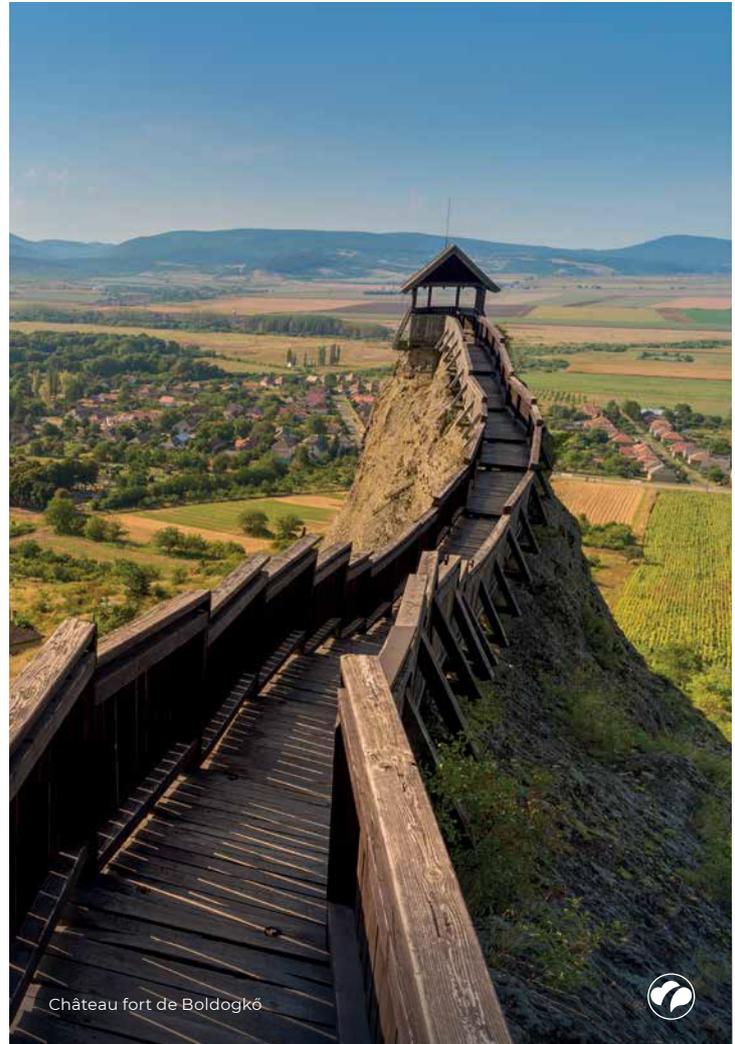
Si vous êtes à la recherche d'un voyage au Moyen-Âge, le massif du Zemplén est l'endroit qu'il vous faut : cinq importantes forteresses en ruines s'y trouvent, toutes proches les unes des autres.

La plupart de ces forteresses ont été construites après l'invasion mongole. Elles circulaient entre les mains des familles aristocratiques hongroises, puis, elles ont servi de lieux importants durant la guerre d'indépendance de Rákóczi. Elles sont ensuite devenues la propriété des Habsbourg qui les ont rendues, pour la plupart, inhabitables.

Après la bataille de Mohács, la forteresse de Füzér a eu l'honneur de garder la Sainte Couronne entre ses murs pendant un an. Le château fort de Sárospatak est célèbre pour la dernière diète de la guerre d'indépendance de Rákóczi, tenue en 1708, au cours de laquelle la libération des serfs a été décidée. Conçu à l'origine pour un monastère mais devenu forteresse au fil du temps, le château fort de Szerencs n'a pas non plus échappé à l'époque des Habsbourg : ses tours ont été démolies et le château fort a été utilisé comme silo à grains. Le château fort de Boldogkő avait une importance militaire plus faible, ce qui a peut-être permis au poète Bálint Balassi, hôte du château, d'y écrire son poème intitulé « Aux buveurs de vin ». Au cours des dernières années, ces forteresses ont été rénovées et des centres de visiteurs intéressants ont été aménagés dans certaines d'entre elles.



Château de Rákóczi, détail



Château fort de Boldogkő





LE TOKAJI ASZÚ

A Tokaj, des écrits sur la production de vin doux et sur les vignobles sont apparus dès le 16^e siècle. Ces vignobles sont les plus favorables à la production de ce vin « aszú » au sein de cette région viticole. Tokaj est la plus ancienne région viticole où l'origine des cépages, et par conséquent celle des vins, a été encadrée par des règles. Il s'agit du système d'origine protégée connu le plus ancien. C'est dans ce cadre rigoureux que nos ancêtres préparaient les « aszú » tout en s'efforçant d'atteindre la meilleure qualité. Le vin « aszú » n'est autre qu'un vin de base auquel sont ajoutés, pendant ou après la fermentation, des grains d'aszú cueillis un par un à la main. Ainsi, ce vin connaît deux périodes de fermentation, ce qui lui procure sa richesse et sa diversité de saveur. Les raisins aszú, qui sont cueillis pendant des semaines (car une personne peut cueillir entre 12 et 18 kg de grains d'aszú par jour), sont conservés, jusqu'à la fin des vendanges, dans des cuves percées au fond. C'est ici que goutte l'essence, un jus à la teneur en sucre extrêmement élevée et pressé par le poids croissant des grains. La majeure partie de l'essence est rajoutée aux vins « aszú » en fermentation dans une quantité minimale. Il est très rare qu'elle soit mise en bouteille en soi.

Tous les vignobles ne sont pas favorables à la production des vins ressemblant au vin « aszú ». Un climat particulier et, la plupart du temps, la présence d'une grande étendue d'eau naturelle s'avèrent nécessaires. La ville de Tokaj s'étend au confluent de la Bodrog et de la Tisza, ce qui garantit un air humide automnal pour la production de vin.

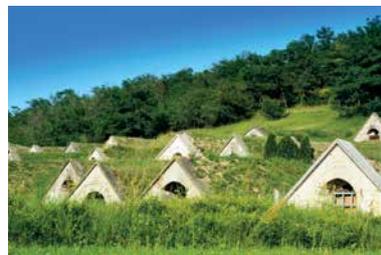
De quoi a-t-on besoin pour un bon vin « aszú » ? C'est un champignon, au nom de *Botrytis cinerea* mais plus connu comme moisissure grise, qui crée cette matière première particulière. De même, les raisins tout à fait mûrs et sains sont la condition nécessaire pour que la pourriture noble puisse se répandre sur les grappes.





NOS PHOTOS PRÉFÉRÉES DES ENVIRONS

 @VISITHUNGARY



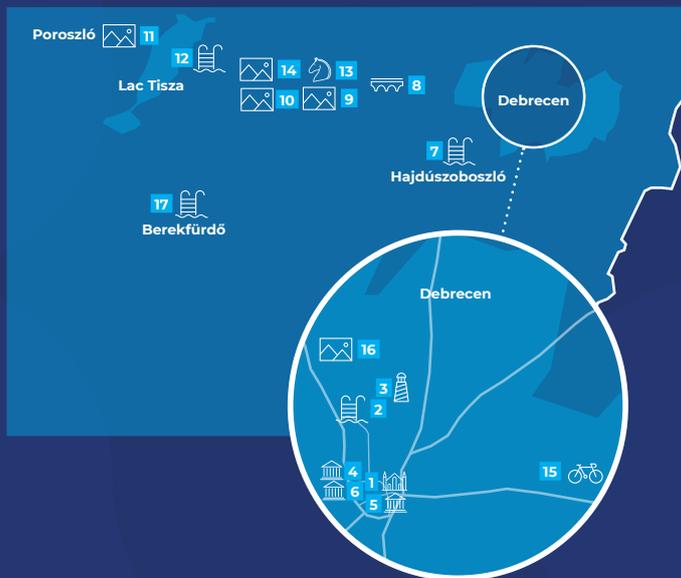
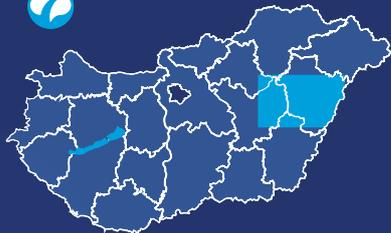
DEBRECEN ET SA RÉGION



DEBRECEN, HORTOBÁGY, HAJDÚSZOBOSZLÓ ET LE LAC TISZA

Debrecen, deuxième plus grande ville de Hongrie, vous attend avec un large éventail d'activités de détente, de loisirs et de ressourcement dans l'est de la Hongrie, au sein de la Grande Plaine. Grâce à ses universités, la ville est caractérisée par une vie étudiante fourmillante. Mais les familles avec des enfants pourront aussi y passer des journées remplies d'expériences avec des possibilités d'activités physiques, de baignades et de relaxation.

À partir d'ici, seul un court trajet en voiture vous suffit pour arriver à la « puszta » d'Hortobágy où vous pourrez découvrir de près les traditions persistantes des bergers. Vous pourrez vous détendre à Hajdúszoboszló, dans un complexe thermal doté d'une eau médicinale à composition unique, des piscines à thèmes et d'un parc de toboggans, ou visiter le paradis écotouristique du lac Tisza, à l'ambiance sauvage. Après avoir admiré les curiosités de la région, vous aurez certainement envie de faire un tour en bateau ou à vélo dans les environs.



1. Grande église réformée, Debrecen
2. Parc aquatique Aquaticum, Debrecen
3. Château d'eau de Nagyerdő, Debrecen
4. Musée Déri, Debrecen
5. Musée du Collège réformé de Debrecen
6. MODEM Centre d'art moderne et contemporain, Debrecen
7. Complexe thermal Hungarospa, Hajdúszoboszló
8. Pont des neufs arcs de Hortobágy
9. Parc national de Hortobágy
10. Sentier pédagogique des étangs de Hortobágy
11. Écocentre du lac Tisza, Poroszló
12. Balade en barque sur le lac Tisza et plage
13. Haras de Máta, Hortobágy
14. Programme autour de la « Puszta », Hortobágy
15. Parc d'attraction Kerekerdő, Debrecen
16. Nagyerdő (Grande forêt) de Debrecen
17. Thermes et Spa de Berekfürdő

Debrecen





LES INCONTOURNABLES

SI VOUS N'AVEZ QU'UN SEUL JOUR DANS LA RÉGION

COMMENÇONS NOTRE BALADE EN CENTRE-VILLE PAR LES VISITES LES PLUS CONNUES.

La **Grande église réformée** est l'édifice emblématique de la ville, la plus grande église réformée du pays, le symbole de Debrecen. Il est vivement conseillé de jeter un coup d'œil à l'intérieur de l'église, et pour une expérience complète, montez dans les combles, en ascenseur ou en empruntant l'ancien escalier en bois. Vous pourrez y admirer les coupoles et une superbe vue panoramique sur le centre-ville depuis la passerelle reliant les deux tours.

Au lieu d'une exposition classique relative à l'histoire de la ville, le **Musée Déri** vous propose un véritable voyage dans le temps sous un ciel étoilé mystique. Vous pourrez y voir une exposition de l'histoire de l'archéologie avec des momies réelles analysées au scanner ainsi que des reliques des samourais issus de la collection japonaise. De surcroît, la célèbre trilogie de Munkácsy est également exposée à cet endroit.

Imprégnez-vous de l'histoire de la ville entre les murs séculaires du **Collège réformé de Debrecen**. Ses bancs ont accueilli Mihály Vitéz Csokonai, Ferenc Kazinczy, Mihály Fazekas, János Arany, Endre Ady, Zsigmond Móricz, Lőrinc Szabó, Imre Sarkadi (tous des poètes et écrivains célèbres), mais la famille Tisza et Miklós Horthy (des personnages politiques) ont également fréquenté l'institution. En qualité de deuxième capitale, cet endroit a abrité l'assemblée parlementaire à deux reprises ; c'est dans son oratoire que les Habsbourg ont été détrônés et que la guerre à l'Allemagne nazie a été déclarée. Sa bibliothèque d'honneur est semblable à celle du Collège Trinity à Dublin, tandis que dans la chambre de Mihály Vitéz Csokonai, la pipe et les flûtes du poète sont exposées.

Dans la « Nagyerdő » (Grande forêt) de Debrecen se trouve le **Château d'eau de Nagyerdő** qui est un véritable complexe de loisirs. Depuis son belvédère, vous pourrez admirer le panorama sur la ville, vous dépenser sur son mur d'escalade, ou bien profiter d'un moment de détente à l'intérieur, au café bar, avec votre boisson préférée. Enfin, des événements musicaux variés ainsi qu'un spectacle de lumières à l'ambiance mystérieuse vous assurent un moment de détente.

GRANDE ÉGLISE RÉFORMÉE



MUSÉE DÉRI



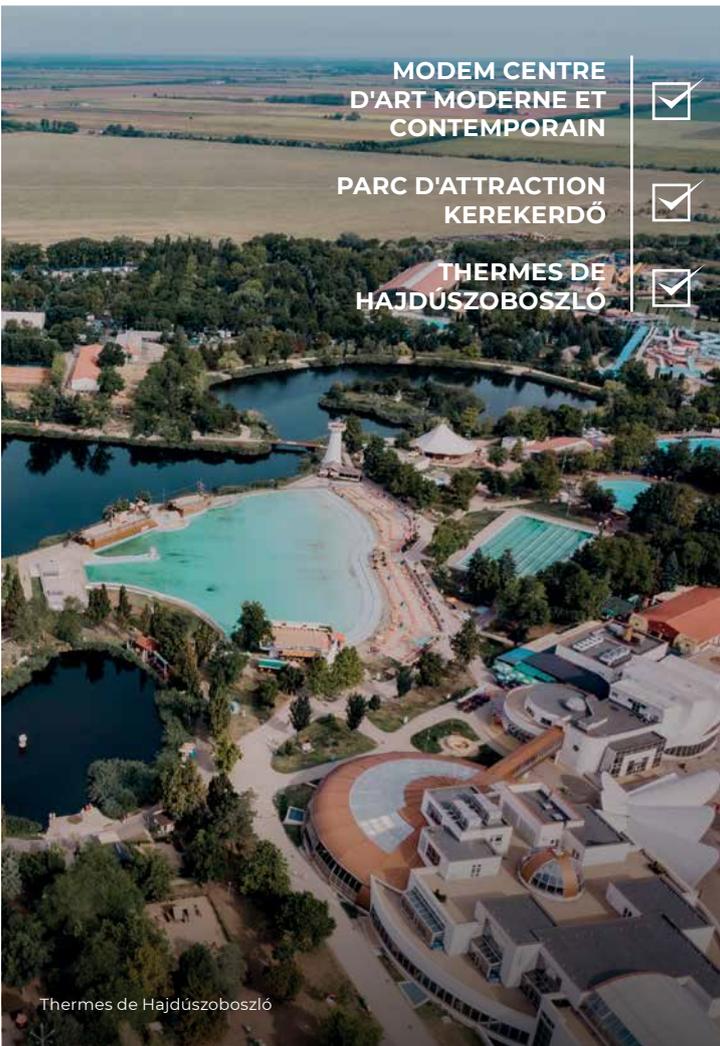
COLLÈGE RÉFORMÉ DE
DEBRECEN



CHÂTEAU D'EAU DE
NAGYERDŐ



Grande église réformée de Debrecen



MODEM CENTRE
D'ART MODERNE ET
CONTEMPORAIN



PARC D'ATTRACTION
KEREKERDŐ



THERMES DE
HAJDÚSZOBOSZLÓ



Thermes de Hajdúszoboszló



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ DEUX JOURS DANS LA RÉGION

Le **MODEM Centre d'art moderne et contemporain** est la citadelle des espaces d'exposition des beaux-arts contemporains du pays, l'une des institutions les plus importantes de l'art moderne hongrois et international en Hongrie. Sa collection permanente est l'une des collections modernes hongroises la plus significative, qui est toujours complétée par une exposition temporaire très audacieuse et d'actualité avec la participation des plus grands artistes de Hongrie et des vedettes internationales.



MODEM Centre d'art moderne et contemporain

Si vous êtes dans les environs de Debrecen avec des enfants, n'hésitez pas à consacrer du temps à la visite du **Parc d'attraction Kerekerdő**, implanté dans la forêt. Sur un immense territoire, un véritable monde féérique s'offre à vous avec des pédalos de l'âge de pierre, des trains de jungle, des parcours d'aventure, un château enchanté, des arbres parlants, un théâtre de marionnettes et un cinéma. Un divertissement pour tous les enfants, à coup sûr.

A seulement 20 km se trouvent les **Thermes de Hajdúszoboszló**, le plus grand complexe thermal d'Europe avec des piscines intérieures et extérieures ainsi que des espaces de soins et des attractions aquatiques. Sur la plage, tout est disponible : piscine à vague, bassin à remous, pataugeoire et piscines à thèmes. L'eau médicinale y est particulière et les piscines extérieures permettent de s'adonner à la cure thermale classique, plus calme.



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ TROIS JOURS DANS LA RÉGION

En parlant du **Parc national de Hortobágy**, chacun pense à la « puszta » infinie, la vue des « gulyás » (vachers) et des superbes « csikós » (gardiens de troupeau de chevaux). Bien que l'expression « plaine saline » suggère un paysage monotone et intact, la Hortobágy est au contraire un espace intéressant, plutôt humide et marécageux malgré un climat steppique sec, avec des forêts et un écosystème paisible et particulier.

Il y a près de cent ans, une pisciculture a été créée à partir de l'eau laissée ici par la Tisza, et une voie de chemin de fer étroite a même été construite pour assurer le transport des poissons et des aliments destinés aux poissons. De nos jours, ce petit train offre une belle alternative pour découvrir les **étangs de Hortobágy**. Vous pourrez découvrir la locomotive « Sziktipró » (Marchant sur les terres salées), vous inscrire à une observation d'oiseaux, et découvrir l'histoire des environs, ainsi que sa faune et sa flore particulière.

L'attraction la plus importante des environs est l'Écocentre du lac Tisza où vous trouverez le plus grand aquarium d'eau douce d'Europe et où vous pourrez vous familiariser avec la faune et la flore de la vallée de Tisza. Dans le tunnel vitré, toute la famille peut découvrir les esturgeons géants, des poissons indigènes d'antan, et bien sûr toute la faune aquatique.

Après avoir découvert l'Écocentre du lac Tisza et sa vie sauvage, profitez d'une excursion en bateau qui vous emmènera dans les recoins intéressants et romantiques du lac : un ruisseau, une petite rivière entre les roselières, des méandres dans la forêt abondante de la plaine alluviale. Admirez les hirondelles de rivage construisant leurs nids, un lit de rivière sinueux et toujours plus étroit, un tunnel de feuillage, ainsi qu'un panorama sauvage et impressionnant tout au long de la balade. Il est aussi conseillé de profiter de la baignade, car pratiquement toutes les communes du lac Tisza disposent de leur propre plage.

PARC NATIONAL DE
HORTOBÁGY

ÉTANGS DE HORTOBÁGY

ÉCOCENTRE DU LAC TISZA



Écocentre du lac Tisza

HARAS DE MÁTA
PROGRAMME AUTOUR DE
LA « PUSZTA »

THERMES ET SPA
DE BEREKFÜRDŐ



LES INCONTURNABLES

SI VOUS AVEZ QUATRE JOURS DANS LA RÉGION

Si vous pouvez passer plus de temps à Hortobágy, le **Haras de Máta** vaut également le détour. Son existence est due à une prise de guerre française au nom de Nonius ; vous pourrez découvrir le haras de 300 ans et les traditions des « csikós » (gardiens de troupeau de chevaux), et en complément, d'excellents programmes équestres vous attendent. Une exposition, qui sera bientôt retravaillée entièrement, vous présente également les traditions équestres de Hortobágy, l'histoire du haras, et la relation intime entre l'homme et le cheval.

Si vous êtes à Hortobágy, il vous faut absolument découvrir la « puszta » dans le cadre du **Programme autour de la « Puszta »**, inspirer le parfum de l'herbe et des fleurs, admirer les mirages tremblants, le troupeau fougueux des bœufs gris, le troupeau déambulant des moutons racka, les buffles d'eau se rafraichissant dans la boue, et bien sûr admirer l'art des « csikós ».

Si vous en avez la possibilité, plongez-vous dans l'eau médicinale surnommée « l'Or de la Nagykunság » dans les **Thermes et Spa de Berekfürdő**, deuxième plus grands bains de la région. Surtout, ne manquez pas de vous immerger dans son bassin « œuf », existant depuis les débuts.





NAGYERDŐ DE DEBRECEN

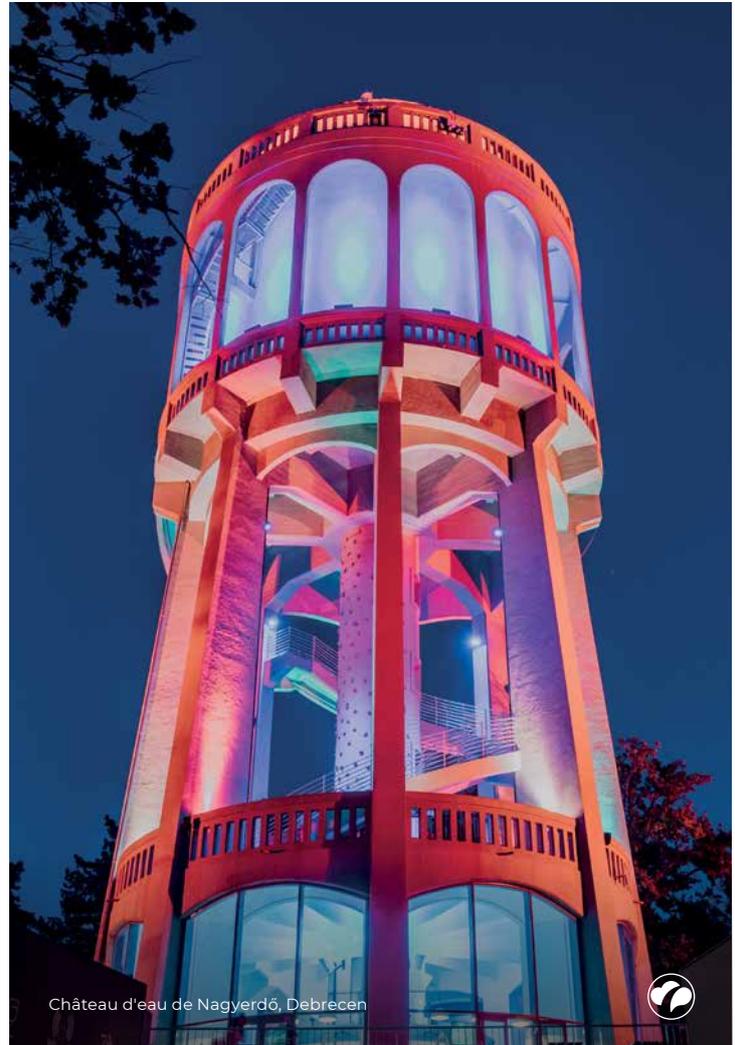
Étendu sur 1 092 hectares, cet immense parc abritant des espèces de plantes et d'animaux protégées est un excellent espace de délasserment. Dans cet endroit propice aussi bien à l'activité sportive, à l'activité culturelle, qu'à la détente, prenez le temps de visiter le Château d'eau de Nagyerdő. S'il fait beau, les randonneurs pourront profiter du mur d'escalade, de la terrasse à spritzers, de soirées concert ainsi que d'un spectacle de lumières.

Il se peut que vous vous rendiez au lac Békás afin de découvrir la faune des environs mais vous y resterez pour profiter du spectacle mémorable de la fontaine multimédia « Théâtre de brouillard » (Kódszínház). Avec des enfants, visitez le jardin zoologique et le parc de loisirs du Parc culturel de Nagyerdő ainsi que l'empire de jouets rempli d'arbres ancestraux de « Ötholdas Pagony » (nom inspiré de la Forêt des Rêves bleus, lieu d'habitation de Winnie l'ourson). S'il vous reste du temps, essayez les dispositifs interactifs du laboratoire moderne du Centre d'expériences scientifiques Agóra qui s'étend sur trois niveaux.



Lac Békás, Debrecen

Le théâtre en plein air de Debrecen, pouvant accueillir 1017 spectateurs, a été construit entre d'immenses pins et chênes pédonculés. De début mai à fin septembre, il sert de lieu pour les représentations de théâtre et les programmes musicaux du Festival de plein air de la Grande Forêt !



Château d'eau de Nagyerdő, Debrecen





Ciel étoilé à Hortobágy



L'IMMANQUABLE « PUSZTA » D'HORTOBÁGY

Partez faire un tour en chariot dans la « puszta » et découvrez un monde merveilleux, à l'horizon infini, parsemé de puits à balanciers et de troupeaux de moutons et de bœufs pâturant. Ouvrez grands les yeux et laissez-vous transporter par les chevaux sauvages ainsi que par l'impressionnante présentation équestre des « csikós » du haras de Máta.

Une exposition multimédia d'histoire naturelle est installée dans le centre des visiteurs du Parc national, tandis qu'au Musée des Bergers, vous pourrez découvrir la vie des bergers qui s'occupaient de l'élevage en pâturage au tournant des 19e et 20e siècles.

Vous observez souvent le ciel la nuit pour voir des étoiles filantes ? Rendez-vous aux points d'observation du Ciel étoilé de Hortobágy où, grâce à une pollution lumineuse minime, une expérience inoubliable vous attend en admirant le ciel de nuit.





DÉTENTE ACTIVE PRÈS DU LAC TISZA

**LES EXPÉRIENCES ÉCOTOURISTIQUES DU PAYS
DES EAUX SAUVAGES NE SE RÉDUISENT PAS AUX
PARCOURS AQUATIQUES ET AU TOUR DU LAC : DANS
LA RÉSERVE ORNITHOLOGIQUE DU LAC TISZA, VOUS
POURREZ OBSERVER DES COLONIES DE HÉRONS
ET DE CORMORANS PROTÉGÉS DANS LE CADRE
D'UNE OBSERVATION D'OISEAUX LIÉE À UN TOUR
PHOTOGRAPHIQUE.**

Aventures sur les eaux sauvages

Petit bateau, canot à moteur, kayak, canoë ? Du printemps à l'automne, vous pourrez choisir parmi les 15 parcours aquatiques guidés au départ du port et effleurer cet environnement sauvage avec ses forêts alluviales, ses lagunes, ainsi que ses baies aux faux nénuphars et aux potamots ! Si vous préférez la découverte du lac et de ses environs de manière individuelle, sans guide, optez pour un parcours en bateau avec GPS.

Envie de faire l'expérience d'une balade au-dessus de l'eau ? Sur la promenade aquatique et le sentier pédagogique du lac Tisza, vous pourrez facilement le faire, en route vers les tours d'observation d'oiseaux.

Faire du vélo autour du lac Tisza

Si vous avez envie de faire du vélo, le lac Tisza est le choix parfait : c'est ici que se trouve la piste cyclable près du la plus longue et la plus sécurisée du pays. La piste cyclable internationale EuroVélo 11 traverse également la région. Cet itinéraire de vélo de 70 kilomètres longe les digues du Tisza, où la circulation des voitures n'est permise qu'avec une autorisation, ainsi la sécurité du terrain est assez bien garantie même pour une balade en famille.

Pendant le trajet, vous pourrez admirer, depuis la digue de 4 mètres de haut, le panorama inoubliable du lac Tisza ainsi que l'ambiance pittoresque des petits villages voisins.





À NE PAS MANQUER, SI VOUS ÊTES DANS LA RÉGION !

L'**eau-de-vie de griottes d'Újfehértó** a une apparence classique, transparente, mais, mûrie sur un lit de fruits, elle peut présenter une touche rougeâtre-bordeaux. Il s'agit d'un distillat de fruit d'origine protégé. Les caractéristiques fraîches des agrumes se marient aux différents parfums de fleurs, donnant à cette boisson un trait de bonbon. Auparavant, cette boisson n'était pas consommée pour son effet distrayant ou réconfortant, mais surtout pour son effet curatif, notamment contre les troubles digestifs. Elle est produite exclusivement des espèces de griottes « újfehértói fűrtös » et « debreceni bõtermõ », cultivées dans les douze confins de la région.

À l'époque, le comitat de Szabolcs ne disposait pas des caractéristiques nécessaires pour devenir une région viticole, ni un centre de production de céréales. Cependant, le sol sableux était bien propices aux pommiers et cette région abrite donc une production hongroise de pommes mondialement reconnue. Et en guise de remplacement nécessaire du vin, est née l'**eau-de-vie de pommes de Szabolcs**, bénéficiant aujourd'hui d'une origine protégée. Après la distillation, les fruits soigneusement assortis, mais surtout des pommes Jonathan, se transforment en une boisson harmonieusement acide et citrique, d'une saveur de fruits râpés et à l'assaisonnement doux. Afin d'atteindre un caractère lisse, il n'est pas rare que la fermentation se fasse dans un fût, ce qui procure à la boisson une teinte jaunâtre.

Depuis 2017, la soupe **goulasche** est classée parmi les « Hungarikum », ce qui n'est pas un hasard car il s'agit du plat le plus connu auprès des touristes étrangers. Préparée en chaudron et à feu ouvert, avec les ingrédients disponibles et à la base d'une multitude de recettes, cette soupe a nombreux variants. Par exemple, dans la goulasche de la Grande Plaine, outre les pommes de terre, on trouve en abondance des juliennes de légumes mixtes, surtout des carottes et des choux-raves, ainsi que des « csipetke » ou « nokedli » (les deux sont des pâtes hongroises typiques, la différence réside dans leur taille).

Une **tuaille du cochon** a un ordre bien défini : il convient de commencer avec du sang à l'oignon, puis on passe aux choux au porc, à la soupe à l'échine du porc, aux grattons et, pour finir la journée, aux boudins. Le boudin au foie de porc se prépare impérativement avec du riz et de la marjolaine, mais il existe bien de spécialités, telle que le variant de Bözörmény, au sucre et au foie. La **saucisse de Debrecen** était un plat typique des foires ; de nos jours, c'est un « Hungarikum » portant le même nom. Quant aux ingrédients principaux, elle peut se composer de 100% de viande de bœuf, ou 30% de viande de bœuf et 70% de viande de porc ou de porc « mangalitzta ». Il est interdit de hacher les ingrédients, seul un couteau peut être utilisé pour les couper. L'assaisonnement est unique, la composition exacte est en général secrète, la saucisse est légèrement fumée. Pour certaines personnes, le meilleur est la saucisse rôtie car l'extérieur reste croustillant, tandis que l'intérieur est marbré et mou. Il est conseillé de la servir avec du raifort et de prendre du pain gris pour le tremper dans le jus.





NOS PHOTOS PRÉFÉRÉES DES ENVIRONS

 @VISITHUNGARY



RÉGION DE GYULA



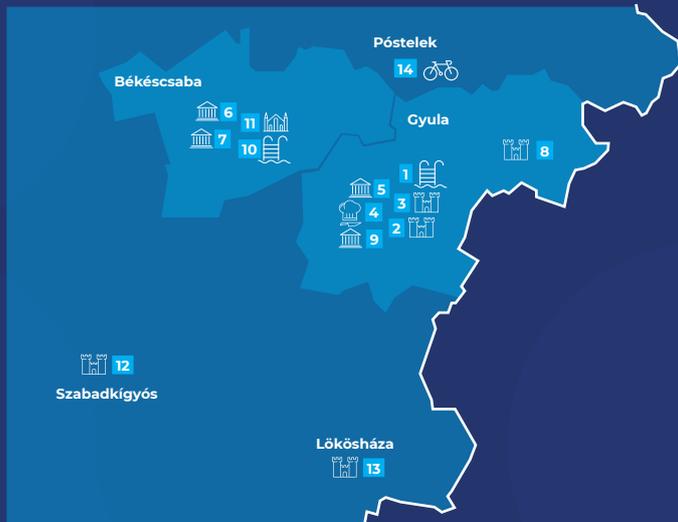
RÉGION DE GYULA

La vallée des Körös est une région particulièrement paisible qui s'étend au sud de la Grande Plaine, et dont l'ambiance unique vient de ses atouts naturels et culturels. Le paysage environnant doit son apparence actuelle aux travaux de régularisation fluviale du 19^e siècle. Mais le climat ensoleillé ainsi que les terres arables favorables attirent les gens depuis bien longtemps.

Visitez les centres des grandes villes de la région, entrez dans les musées, dans des églises classées monuments historiques, détendez-vous dans l'un des thermes ou bien participez à l'effervescence d'un festival local.

Bien que la plupart des visiteurs arrivent pour les eaux médicinales ou pour les traitements médicaux locaux, le patrimoine bâti de la région est tout aussi attirant ; une balade dans les jolies petites rues des villes et des villages vous permet de vous imprégner de l'ambiance campagnarde.

Les deux plus grandes communes de la région se trouvent à 17 km l'une de l'autre, ainsi que vous soyez hébergé à Gyula ou à Békéscsaba, un trajet d'à peine 20 minutes vous sépare de la découverte d'autres activités et programmes.



1. Bains thermaux de la forteresse de Gyula
2. Château Almásy, Gyula
3. Forteresse de Gyula
4. Salon de thé centenaire, Gyula
5. Maison Ladics, Gyula
6. Musée Mihály Munkácsy, Békéscsaba
7. Maison commémorative Munkácsy, Békéscsaba
8. Château de Gyulavári
9. Horloge mondiale, Gyula
10. Spa et Thermes Árpád, Békéscsaba
11. Grande église évangélique, Békéscsaba
12. Château Wenkheim, Szabadkígyós
13. Château Vásárhelyi-Bréda, Lökösháza
14. Parc de loisirs de Póstelek

Gyula





LES INCONTOURNABLES

SI VOUS N'AVEZ QU'UN SEUL JOUR DANS LA RÉGION

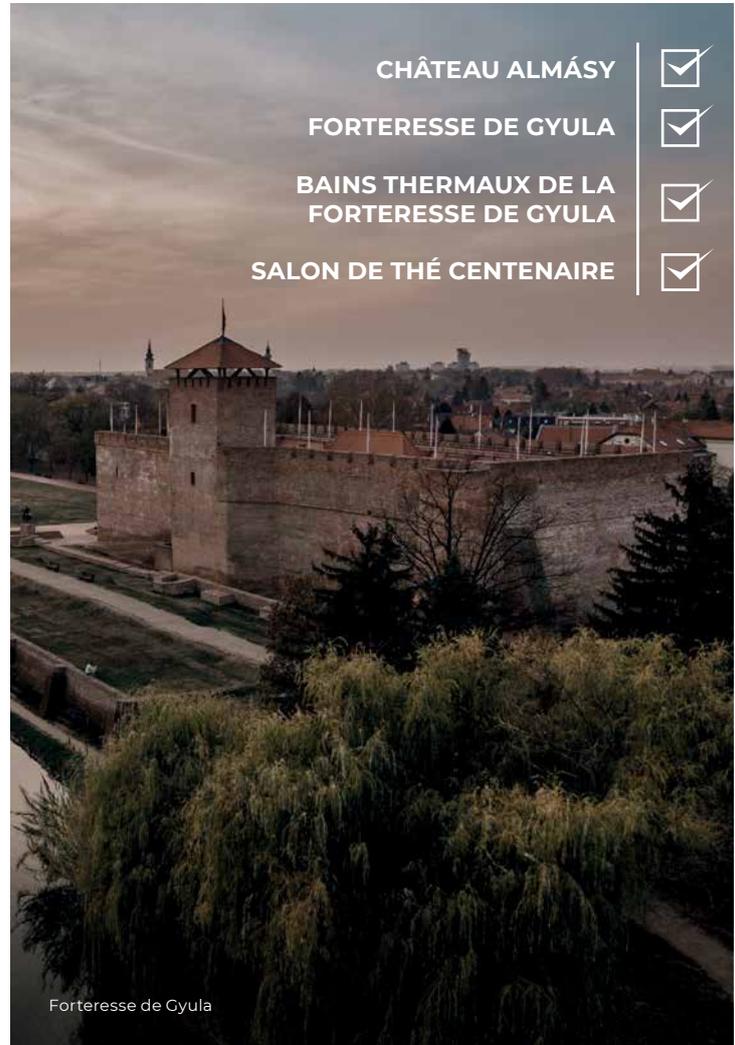
L'EMPIRE DES CHÂTEAUX ET DES FORTERESSES

Construit après l'époque ottomane, le **Château Almásy**, de style baroque, a connu bien des fonctions : il a servi de centre d'apprentissage, d'école d'infirmières, voire de pouponnière. Il était temps qu'il retrouve son éclat d'antan. Il abrite aujourd'hui une exposition interactive passionnante pour que vous puissiez avoir un aperçu non seulement de la vie des aristocrates, mais aussi de celle du laquais, de la gouvernante, du cuisinier et de la femme de chambre.

Une courte promenade vous emmène à la **forteresse de Gyula**, l'unique forteresse gothique en briques, construite dans les plaines et encore intacte en Europe centrale, ainsi qu'à son Musée de château renaissance. Ses murs ont résisté à l'armée comptant trente mille soldats de Soliman, et abritent, de nos jours, l'une des séries de spectacles de théâtre d'été les plus célèbres.

Après ces riches expériences historiques et culturelles, détendez-vous sous les arbres de l'un des plus beaux thermes du pays : les **Bains thermaux de la forteresse de Gyula**. Ces thermes sont situés tout près du parc rempli d'arbres ancestraux de la forteresse, classé réserve naturelle, et proposent une eau médicinale de première qualité.

Après les plaisirs de la baignade, ne manquez pas le centre-ville, à deux pas des bains. Le mieux est de poursuivre votre visite avec des délices sucrées. L'édifice du **Salon de thé centenaire** est bien plus âgé que son nom l'indique ; de style rococo, ce bâtiment a plus de deux cents ans, mais la deuxième plus ancienne pâtisserie de Hongrie a aussi plus de cent-cinquante ans.



CHÂTEAU WENCKHEIM



PARC DE LOISIRS DE
PÓSTELEK



Château Wenckheim, Szabadkígyós



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ DEUX JOURS DANS LA RÉGION

LE JOYAU DU SUD DE LA GRANDE PLAINE

Si vous avez un jour de plus dans le comitat de Békés, les visites suivantes des environs, valent vraiment le détour.

Un véritable château féerique se trouve à Szabadkígyós; le **château Wenckheim** est le joyau le plus imposant et le plus romantique du sud de la Grande Plaine. Il dispose d'autant de fenêtres que de jours de l'année, autant de chambres que de semaines et autant d'entrées que de saisons. Lors de sa création, il était le château le plus somptueux et le plus moderne de son époque. Il a été conçu d'après les plans de Miklós Ybl, dans un style néo-Renaissance, avec une décoration intérieure éblouissante.

À mi-chemin entre Gyula et Békéscsaba, prenez le temps de vous arrêter au **Parc de loisirs de Póstelek**, sous des hêtres pourpres ainsi que des chênes des marais et des chênes pédonculés. Vous pourrez vous balader sur l'ancienne promenade, faire une soirée brochettes dans les espaces barbecue, vous aventurer autour du château Wenckheim offrant un magnifique spectacle et essayer la cuisine locale de la région de Viharsarok, dans l'auberge située au bord de la forêt.



LES INCONTURNABLES

SI VOUS AVEZ TROIS JOURS DANS LA RÉGION

L'HÉRITAGE DE MUNKÁCSY

S'il vous reste encore une journée, découvrez les merveilles insoupçonnées et les attractions peu connues de Békéscsaba.

Véritable centre culturel, le **Musée Mihály Munkácsy** a vu en concert Béla Bartók et Zoltán Kodály, et entendu la lecture de Gyula Illyés, Lőrinc Szabó et Zsigmond Móricz.

Mihály Munkácsy, grand peintre national, est arrivé dans la ville à l'âge de huit ans, déjà orphelin à l'époque. Il y a travaillé comme apprenti de menuisier, peintre de portrait, il est monté sur scène comme acteur, et lorsqu'il était un artiste célèbre, il y est retourné pour son voyage de noces, depuis Paris. Dans son ancienne maison, à l'occasion du 150^e anniversaire de la naissance du peintre, la **Maison commémorative Munkácsy** a ouvert ses portes : vous pourrez y découvrir la vie quotidienne de la bourgeoisie du 19^e siècle ainsi que 21 tableaux du peintre.

À Békéscsaba, toutes les attractions se trouvent à une distance parcourable à pied. Dans le centre-ville, c'est incontestablement la Grande église évangélique qui domine. Son autel a été transporté de Budapest sur cinq chars et son assemblage a duré un mois. Grâce à son orgue, d'une dimension considérable, et à ses excellentes conditions acoustiques, des concerts classiques sont régulièrement organisés entre ses murs.

Si, après ces expériences variées, vous aspirez à un peu de détente, plongez dans l'eau thermale de Békéscsaba, dans le **Spa et thermes Árpád**. La plage aux piscines en béton située sous les arbres présents de l'ancien Bois Árpád est devenue, de nos jours, un complexe thermal moderne avec cinq piscines ouvertes et six piscines couvertes, un bain à remous et un toboggan géant, pour assurer une expérience de plage en hiver comme en été.



MUSÉE MIHÁLY MUNKÁCSY



MAISON COMMÉMORATIVE
MUNKÁCSY



GRANDE ÉGLISE
ÉVANGÉLIQUE



SPA ET THERMES ÁRPÁD





MAISON LADICS
CHÂTEAU DE GYULAVÁRI



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ QUATRE JOURS DANS LA RÉGION

Dans le centre-ville de styles classique et baroque entièrement reconstruit, avec des fontaines et des bancs, les promenades sont un véritable voyage dans le temps, et la **Maison Ladics** complète parfaitement ce sentiment de l'ère des Réformes. Dans la famille Ladics, respectant les traditions, le mobilier, les objets et les vêtements reflétant leur mode de vie se sont transmis de père en fils pendant cinq générations. Dans l'édifice baroque, inhabité depuis trente ans et servant d'espace d'exposition, tout est laissé comme si les habitants étaient seulement partis faire un tour au marché.

Ne manquez pas le **château de Gyulavári**, bien qu'il soit un peu plus loin du centre. Une exposition ethnographique incontournable se trouve dans l'ancien château rénové de la famille Andrassy-Wenckheim. Pour ce faire, le propriétaire de la laiterie bio, située dans le voisinage, a apporté son aide : producteur de céréales ancestrales, il produit, dans sa brasserie, de la bière à base de petit épautre que vous pourrez bien sûr déguster. Pour les visiteurs du nom de Gyula (Jules), l'entrée est gratuite (mais hélas, pas la bière).

SAVEZ-VOUS QUELLE EST LA DIFFÉRENCE ENTRE LA SAUCISSE DE GYULA ET LA SAUCISSE DE CSABA ?

BIEN QUE LES DEUX SOIENT PRÉPARÉS AU PAPRIKA, CELLE DE CSABA EST TOUJOURS PIQUANTE ET N'EST PRÉPARÉE QU'AVEC DU CUMIN, TANDIS QUE CELLE DE GYULA AVEC DU POIVRE. LA SAUCISSE DE GYULA EST UNE SAUCISSE DOUBLE, CONTRAIREMENT À CELLE DE CSABA QUI EST SIMPLE MAIS EN REVANCHE, ELLE EST PLUS ÉPAISSE.



DÉTENTE ACTIVE DANS LES ENVIRONS

Les environs offrent d'excellentes possibilités d'activité sportive, de randonnée ou d'excursion. Si vous souhaitez parcourir les eaux des Körös ou du Canal d'Eau vive à bord d'un kayak ou d'un canoë, vous avez le choix entre des tours individuels ou en groupe, du printemps à l'automne.

Plutôt envie de découvrir le paysage à vélo ? Békéscsaba et Gyula sont reliées par une piste cyclable, mais vous pourrez également faire du vélo sur les digues le long de la rivière. L'équitation est aussi possible dans les alentours : il y a un grand choix de randonnées équestres, et les débutants pourront s'entraîner sous la surveillance d'un moniteur professionnel.

Le village Szanazug, situé au confluent de la Fekete-Körös et de la Fehér-Körös, vaut également le détour. Vous vous y retrouverez dans un environnement naturel sauvage et d'un grand romantisme qui s'accompagne d'une atmosphère de vie paysanne d'époque : petites auberges, chalets touristiques, camping, pédalos, piste de quilles et terrain de tennis ainsi qu'un ciné-parc attendent les visiteurs.





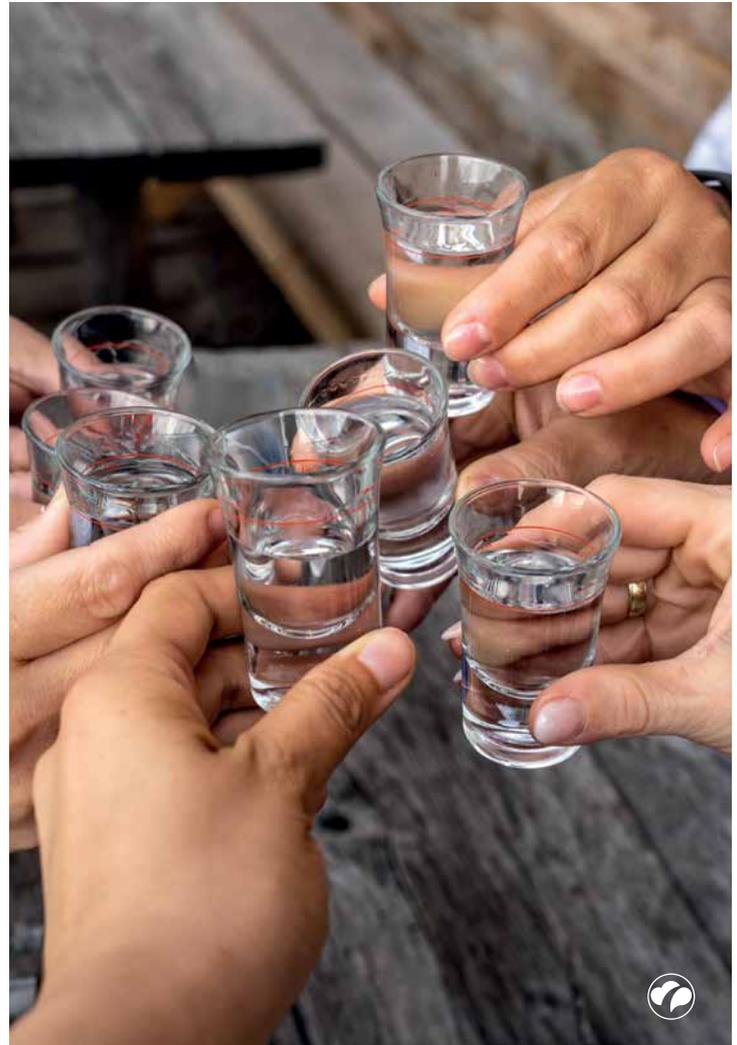
À NE PAS MANQUER, SI VOUS ÊTES DANS LA RÉGION !

La prune est considérée comme la matière première la plus appréciée pour la fabrication de l'eau-de-vie. Dans la ville de Békés, sa distillation est devenue populaire à partir du début du 20^e siècle. Au moins la moitié des ingrédients doit être des prunes rouges produites dans un périmètre de 30 km, distillées en alambic charentais. D'une couleur entièrement transparente, elle réveille immédiatement nos sens avec sa saveur et son parfum agréables de fruit. Si vous faites un tour d'eau-de-vie, grâce à la Route de l'**Eau-de-vie de prunes de Békés**, vous pourrez la déguster en trois étapes, à Békés, à Békéscsaba et à Gyula.

La Hongrie dispose de conditions très favorables à la production des fruits : elle a un climat convenable et l'ensoleillement est également suffisant pour la croissance de bons fruits savoureux. Cependant, chaque espèce a sa propre région de culture. Dans le cas du coing, celle-ci est la région de Nagykunság. C'est avec l'espèce « coing de Mezötúr » qu'est fabriquée l'**eau-de-vie de coing de Nagykunság**, aux notes assaisonnées et légèrement piquantes. Les pommes-coings sont plus douces, plus cirées, tandis que les poires-coings ont un arôme plus citrique, plus puissant.

Évidemment, les **saucisses de Gyula et de Csaba** sont absolument à goûter si vous êtes dans la région, non seulement pour leur saveur, mais aussi parce que les deux sont classées « Hungarikum ». La saucisse de Gyula est une saucisse double, plus mince, tandis que celle de Csaba est plus épaisse et n'est pas double. Ce délice abondamment assaisonné au paprika, d'une couleur rougeâtre-brunâtre, fumé et séché sur une tranche de bois dur, se consomme coupé en rondelles fines.

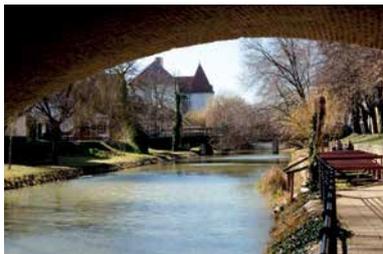
Orosháza est aussi la terre natale de la « nourriture royale », le foie gras. Servi autrefois uniquement sur la table des souverains, le foie gras d'oie est cuit, après l'avoir trempé dans du lait, dans sa graisse, avec un peu d'oignons et d'ails. C'est sans doute le meilleur amuse-bouche lorsque l'on reçoit des invités.





NOS PHOTOS PRÉFÉRÉES DES ENVIRONS

 @VISITHUNGARY



RÉGION DE SZEGED



Vue panoramique de Szeged



RÉGION DE SZEGED

Nombreux sont ceux pour qui la Grande Plaine hongroise évoque des champs et des mirages mystiques. Or, ce paysage est bien plus que cela : Szeged et ses environs gardent de nombreux souvenirs historiques et ethnographiques et ne manquent pas d'autres aventures non plus.

Les communes de la région ont connu une vie dynamique déjà à l'époque du chef de tribu Árpád, et très tôt, elles ont occupé une place incontournable dans le commerce et l'agriculture. Au 20e siècle, la région est devenue un bastion culturel grâce à l'Université de Szeged, de renommée internationale, dont les cours ont également été suivis par les poètes Attila József et Miklós Radnóti.

Ce paysage propose à ses visiteurs un ressourcement physique et spirituel et permet de s'évader un peu de la vie quotidienne. Ceux qui souhaitent se détendre pleinement peuvent profiter des thermes et des délices culinaires. Mais les environs sont également riches en itinéraires de balade et de randonnée.

Ressourcez-vous dans la région du sud de la Grande Plaine où vous pourrez créer, en couple ou en famille, des souvenirs inoubliables !



1. Centre des visiteurs de la Cathédrale de Szeged et le Panthéon
2. Thermes et Spa Aquapolis Napfényfürdő de Szeged
3. Nouvelle synagogue de Szeged
4. Maison Noire, Szeged
5. Musée Ferenc Móra, Szeged
6. Château d'eau de la place Szent István, Szeged
7. Jardin botanique, Szeged
8. Palais Reök, Szeged
9. Église Notre-Dame des Neiges de Szeged
10. Thermes Anna, Szeged
11. Parc animalier de Szeged
12. Thermes Hagymatikum, Makó
13. Maison de l'Oignon (Hagymaház), Makó
14. Sentier de découverte Lombkorona
15. Synagogue, Makó
16. Parc historique national d'Opusztaszer
17. Thermes de Sainte-Élisabeth à Mórahalom
18. Haras de Mezőhegyes
19. Musée Emlékpont, Hódmezővásárhely
20. Musée János Tornyai, Hódmezővásárhely
21. Tour Dömötör, Szeged
22. Centre des visiteurs du monastère franciscain d'Alsóváros, Szeged
23. Parcours Makovecz, Makó
24. Parc d'aventure Maros, Makó
25. Musée de l'Holocauste, Hódmezővásárhely

Szeged





LES INCONTOURNABLES

SI VOUS N'AVEZ QU'UN SEUL JOUR DANS LA RÉGION

BALADE DANS LE CENTRE-VILLE

Si vous n'avez qu'une seule journée pour découvrir Szeged, ne manquez pas le **Centre des visiteurs de la Cathédrale de Szeged**. La construction de cette église érigée en mémoire de l'inondation de 1879 a été terminée en 1930. Ses vitraux colorés ont été conçus par Miksa Róth et la mosaïque, représentant la Sainte Vierge en chaussons de Szeged et en cape de berger, est l'incontournable de l'espace intérieur richement orné. La tour ouest de l'église est également considérée comme belvédère.

À côté de l'église se dresse la **Tour Dömötör**, considérée comme le plus ancien édifice de Szeged, qui fut la tour de l'ancienne église médiévale de Saint Démétrios, démolie à cause de la construction de la cathédrale. En 1931, elle fut transformée en baptistère et la peinture de Vilmos Aba-Novák intitulée « Baptême de Jésus-Christ » orne ses murs.



Université de Szeged

Vous aurez également le temps pour faire une **balade dans le centre-ville**. Profitez-en pour observer la fresque en plein air d'Aba-Novák, représentant la guerre, qui orne la Porte des Héros. À la place Dugonics, située à proximité, une fontaine musicale fonctionne en été. Le chemin vous conduisant au milieu des statues de la rue Kárász vers la place Széchenyi, vous permet de découvrir l'Hôtel de ville avec le Pont des Soupirs. À l'angle de la place, vous pourrez boire l'eau médicinale depuis la fontaine Anna. Continuez sur le boulevard Lajos Tisza et vous arriverez au magnifique palais Reök, considéré comme le chef-d'œuvre de l'Art nouveau hongrois.

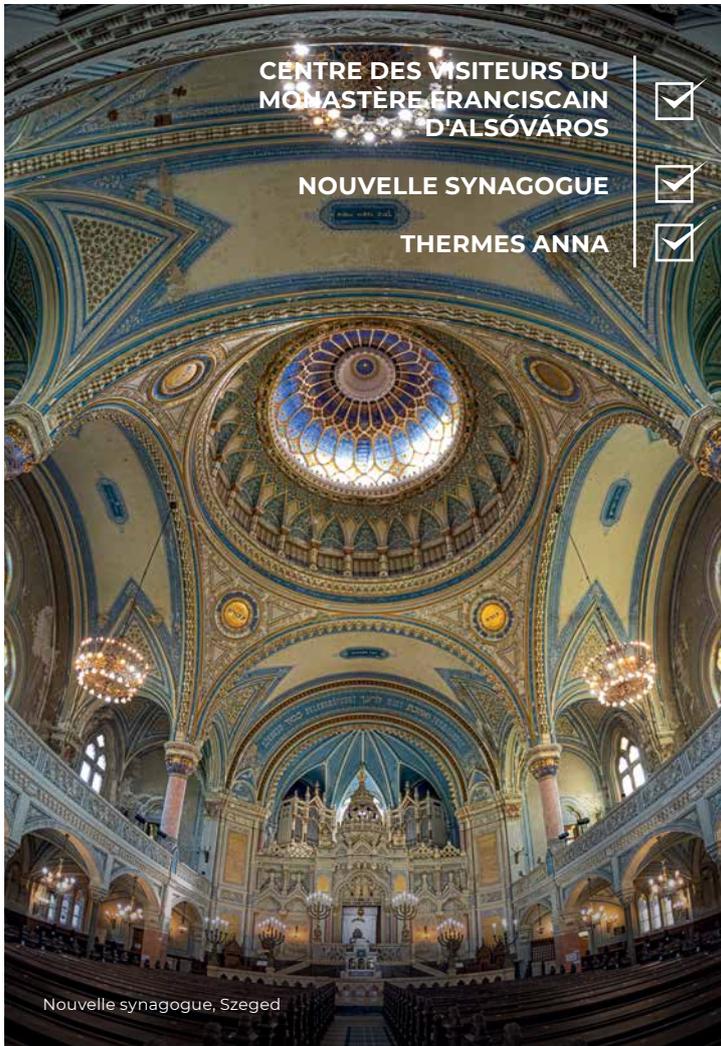
CENTRE DES VISITEURS DE
LA CATHÉDRALE DE SZEGED

TOUR DÖMÖTÖR

CENTRE-VILLE



Cathédrale de Szeged



CENTRE DES VISITEURS DU
MONASTÈRE FRANCISCAIN
D'ALSÓVÁROS



NOUVELLE SYNAGOGUE



THERMES ANNA



Nouvelle synagogue, Szeged



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ DEUX JOURS DANS LA RÉGION

DÉCOUVREZ L'ARCHITECTURE DE SZEGED !

Si vous avez deux jours, allez découvrir le **Centre des visiteurs du monastère franciscain d'Alsóváros**. Vous pourrez admirer le plafond gothique et l'autel baroque de cette église datant du 15^e siècle, ayant été rénovée à plusieurs reprises. Au-dessus de sa porte latérale, vous pourrez découvrir la copie du monument du roi Matthias. Sur la cour du monastère, vous pourrez participer à des ateliers d'artisanat : vous aurez l'opportunité de travailler avec de l'argile, de fabriquer du feutre ou de mouler des bougies.

La **Nouvelle synagogue** est l'une des plus belles synagogues d'Europe et la deuxième plus grande synagogue du pays. Elle fut érigée entre 1900 et 1902, d'après les plans de Lipót Baumhorn. Les vitraux de la synagogue furent réalisés par Manó Róth. Les ornements à l'intérieur de sa gigantesque coupole représentent le monde : le dôme s'appuie sur 24 colonnes (les 24 heures), les motifs symbolisent la foi en Dieu, la Terre et le Ciel.

Les **Thermes Anna** ont été construits selon le modèle turc, vous pourrez vous y détendre toute la matinée. Les architectes autrichiens ont conçu un édifice richement orné, doté d'une façade élégante. Les thermes ont été inaugurés en 1896 et réaménagés en complexe thermal au 20^e siècle, quand l'eau thermale a été découverte à proximité de l'édifice. Depuis la rénovation de 2004, une aile séparée abrite les piscines à l'eau thermale et le centre de bien-être.



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ TROIS JOURS DANS LA RÉGION

RESSOURCEZ-VOUS DE CULTURE !

Si vous avez trois jours dans les environs, le **Parc historique national d'Ópusztaszer** fait partie des visites incontournables. C'est à l'endroit de la première assemblée des conquérants hongrois que vous pourrez voir le tableau intitulé « l'Arrivée des Magyars », mesurant 120 m de large et peint sur une seule toile, présenté en 1894. Outre le tableau panoramique de Feszty, le musée ethnographique en plein air et le parc nomade sont également intéressants.

Dans la proximité de Szeged, à Hódmezővásárhely, le **Musée de l'Holocauste** attend ses visiteurs sur un terrain appartenant à la synagogue. Son exposition commémore les martyrs des années 1944-1945 ainsi que ceux qui ont aidé les persécutés, notamment par les mémoires des survivants. La montre de la synagogue indique encore aujourd'hui 10 heures 10 minutes, soit l'heure où les 737 citoyens juifs de la ville ont été déportés.



Panoramique de Feszty, Parc historique national d'Ópusztaszer

Premier en son genre en Hongrie, le **Musée Emlékpont** (Point de mémoire) présente, à travers l'histoire d'une ville, ce qu'était la dictature communiste. Vous découvrirez comment les habitants de Hódmezővásárhely ont vécu ces 45 années, dans quelles conditions matérielles, qui a souffert de cette dictature et qui en est à l'origine. Tout ceci avec des installations impressionnantes et des outils modernes, comme dans un film.

PARC HISTORIQUE
NATIONAL D'ÓPUSZTASZER

MUSÉE DE L'HOLOCAUSTE

MUSÉE EMLÉKPONT



Parc historique national d'Ópusztaszer

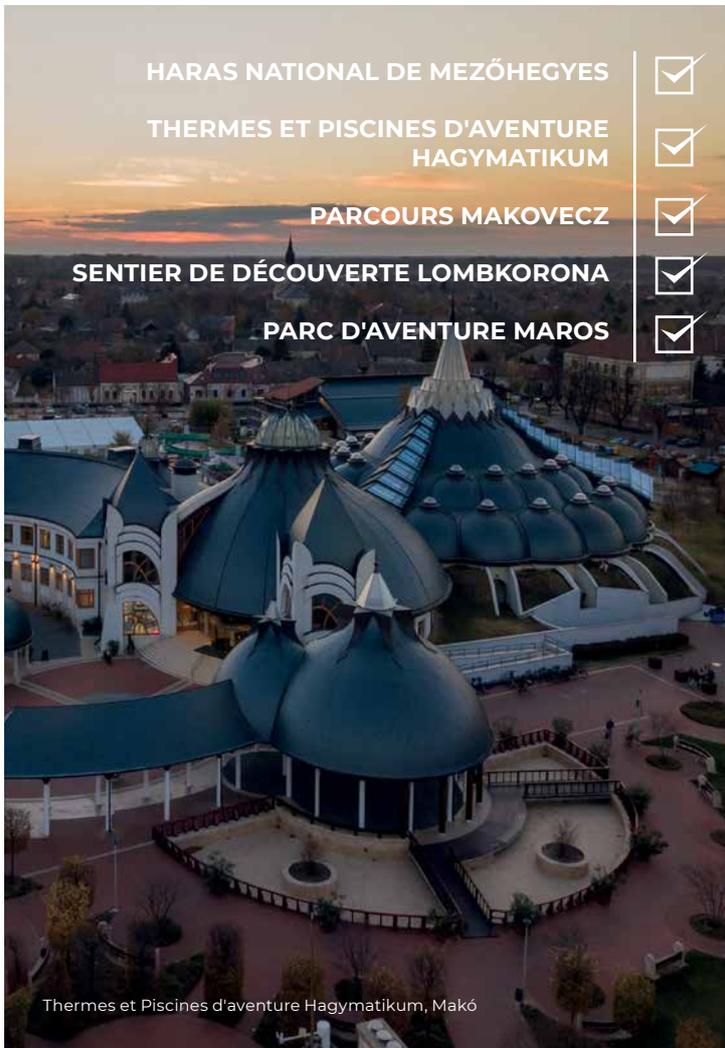
HARAS NATIONAL DE MEZŐHEGYES

THERMES ET PISCINES D'AVENTURE
HAGYMATIKUM

PARCOURS MAKOVECZ

SENTIER DE DÉCOUVERTE LOMBKORONA

PARC D'AVENTURE MAROS



Thermes et Piscines d'aventure Hagymatikum, Makó



LES INCONTOURNABLES

SI VOUS AVEZ QUATRE JOURS DANS LA RÉGION

Faites un saut au **Haras national de Mezőhegyes**. Visitez l'unique musée de calèches de notre pays : dans l'écurie, vous pourrez regarder les célèbres Nonius originaires de Mezőhegyes, puis montez à cheval ou faites un tour en carrosse.



Sentier de découverte Lombkorona de Makó

À Makó, les **Thermes et Piscines d'aventure Hagymatikum**, offrant un spectacle fabuleux, vous réservent bien des surprises. Ces bains de qualité l'ambiance particulière vous proposent plusieurs piscines, des traitements par la boue médicinale et 9 types de saunas !

Aucune autre commune en Hongrie ne peut se vanter d'avoir autant d'édifices conçus par Makovecz que Makó. Au total, 12 édifices du célèbre architecte se trouvent dans la ville, vous aurez l'occasion de les découvrir dans le cadre du **Parcours Makovecz** guidé.

Sur le **sentier de découverte Lombkorona** de Makó, vous pourrez vous promener au milieu des arbres et découvrir ce monde merveilleux grâce aux panneaux d'information tout au long de cette promenade de 190 mètres, près de la rivière Maros.

L'une des particularités du **Parc d'aventure Maros** réside dans le fait qu'il est l'unique site de Hongrie disposant d'une tyrolienne installée au-dessus de la rivière. Amusez-vous donc à glisser rapidement au-dessus de l'eau.

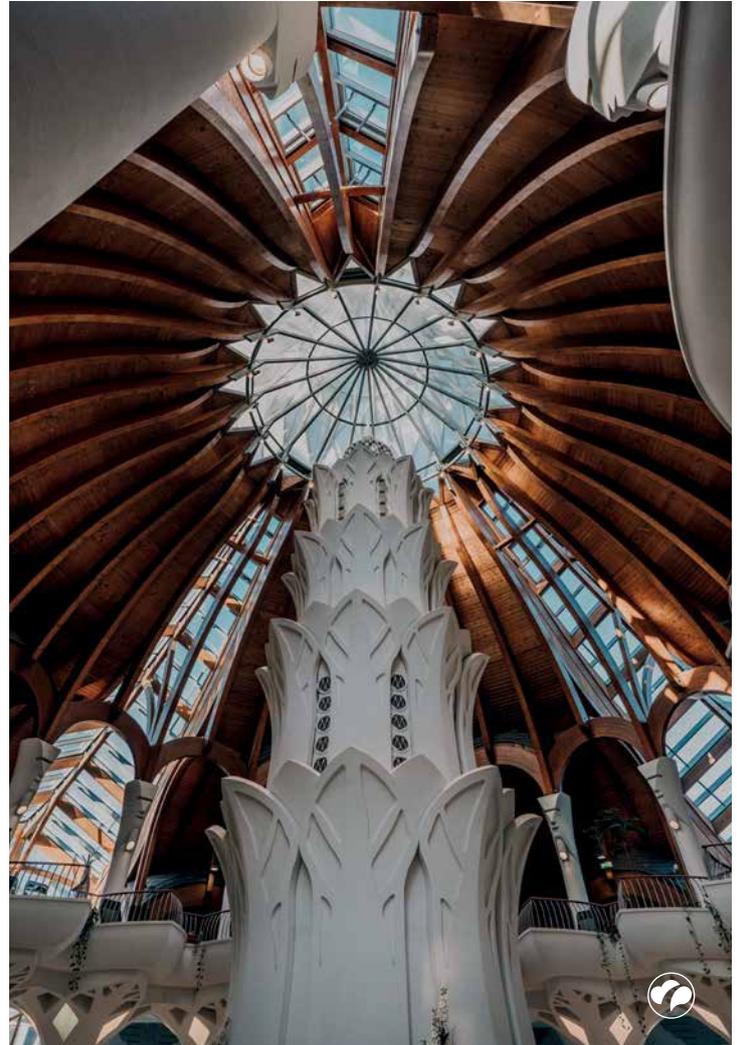


LES THERMES « HAGYMATIKUM » DE MAKÓ

Makó n'est qu'à 6 km de la frontière roumaine. Le joyau de cette jolie petite ville est le Complexe thermal Hagymatikum, construit selon les plans de l'architecte Imre Makovecz, lauréat des prix Miklós Ybl et Kossuth. L'édifice est l'une des sept merveilles du comitat de Csongrád et attire chaque année plusieurs milliers de visiteurs, à la recherche de détente, venus de l'intérieur du pays et hors des frontières. Cet édifice est un véritable temple de la baignade et de la relaxation qui propose plusieurs dizaines de services ludiques et de bien-être.



Plongez-vous dans la piscine « brüggölö » (avec des jets d'eau surgissant du fond) qui allie les effets curatifs de l'eau thermale de Makó et de la boue de la rivière Maros. Les thermes constituent un remède naturel aux troubles et inflammations articulaires et rhumatismaux.





À NE PAS MANQUER, SI VOUS ÊTES DANS LA RÉGION !

L'un des vins typiques de la Grande Plaine est le « **Cserszegi fűszeres** » de la région de **Kunság**. Ce cépage est né grâce au croisement des cépages Irsai Olivér et Tramini rouge. D'un parfum de muscat et d'une saveur épicée, ce vin d'un acide dynamique accompagne brillamment vos excursions à Szeged et ses environs.

Parmi les vins produits à partir du cépage **kadarka**, originaire d'Asie, celui de la Grande Plaine est l'un des plus célèbres. En règle générale, c'est un vin léger mais épicé, fruité et élégant qui est très agréable à siroter sur une terrasse de style méditerranéenne à Szeged.

Ne manquez pas de goûter la vraie **soupe de poisson de Szeged** : préparée avec de la carpe, c'est un met copieux et savoureux. Dans un premier temps, c'est toujours le bouillon de base qui est préparé avec des abats, des oignons et du paprika rouge de qualité, puis, après l'avoir passé à la passoire, les tranches de poisson sont cuites, à feu doux, dans ce bouillon.



Le plat hongrois célèbre, le **poulet au paprika** s'est répandu, au départ, entre les paysans et les bergers de la Grande Plaine. Ce plat contient pratiquement tout ce qui rend la cuisine hongroise et l'assaisonnement hongrois uniques : oignon, ail, paprika, poivre, piment vert et crème.





NOS PHOTOS PRÉFÉRÉES DES ENVIRONS

 @VISITHUNGARY



ENVIE DE CONTINUER LES DÉCOUVERTES ? PROCUREZ-VOUS DES AUTRES ÉDITIONS DES INCONTOURNABLES !



Publié par : Agence hongroise du tourisme,
dr. Zoltán Guller, directeur général
1027 Budapest, Kacsá utca 15–23.
Téléphone : +36 1 488 8700

Réalisé et édité par : MEDIATOR GROUP Kft.
Impression : Bonex Press Zrt.



AGENCE NATIONALE
HONGROISE DU TOURISME

1027 Budapest, Kacsá u. 15-23.

1525 Budapest Pf.: 97

+36 1 488 8700

info@mtu.gov.hu

 visithungary.com/fr

 [instagram.com/visithungary](https://www.instagram.com/visithungary)

 [facebook.com/visithungary](https://www.facebook.com/visithungary)